



iPod

Guide de
l'utilisateur

Table des matières

3 Premiers contacts

5 Configuration requise

9 Configuration de l'iPod pour écouter de la musique

14 Utilisation de l'iPod

14 Utilisation des commandes de l'iPod

23 Connexion et déconnexion de l'iPod

28 Organisation et transfert de votre musique

40 Transfert et visionnage de photos numériques

55 Modification des réglages de l'iPod

60 Utilisation des fonctions supplémentaires de votre iPod

68 Recharge de la batterie de l'iPod

72 Accessoires de l'iPod

75 Astuces et dépannage

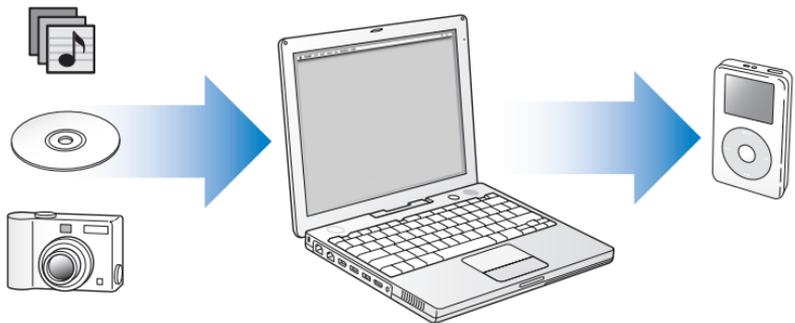
86 En savoir plus, service et assistance

88 Sécurité et entretien

Premiers contacts

Apple vous félicite pour l'acquisition de votre iPod.
Lisez cette section pour vous familiariser rapidement avec l'iPod.

L'iPod fonctionne avec votre ordinateur. Importez et organisez des morceaux et des photos sur votre ordinateur, puis transférez-les sur l'iPod pour écouter votre musique et regarder vos photos où que vous soyez.



Apprendre à utiliser l'iPod

Lisez ce chapitre pour configurer l'iPod et commencer à écouter rapidement de la musique. Pour plus d'informations sur la lecture de musique sur l'iPod et l'utilisation de ses autres fonctionnalités, consultez "Utilisation de l'iPod" à la page 14.

Guide d'initiation de l'iPod

Pour une initiation interactive au transfert et à la lecture de musique sur l'iPod (disponible uniquement dans certains pays), rendez-vous www.apple.com/fr/support/ipod.

Caractéristiques de l'iPod

L'iPod est un lecteur de musique et bien plus encore. L'iPod permet de :

- stocker des milliers de morceaux provenant de votre collection de musique afin de pouvoir les écouter pendant vos déplacements ;
- stocker des milliers de photos numériques, pour les sauvegarder ou les regarder où que vous soyez ;
- importer des photos directement à partir de la plupart des appareils numériques (à l'aide du connecteur optionnel iPod Camera Connector) ;
- visionner les photos sur un téléviseur sous forme de diaporama agrémenté de musique, en utilisant le câble optionnel iPod AV Cable ;
- écouter des livres audio achetés sur l'iTunes Music Store ou audible.com ;
- organiser votre musique en listes de lecture On-The-Go ;
- écouter des podcasts, des sortes de présentations radio téléchargeables sur Internet ;
- stocker ou sauvegarder des fichiers ou autres données en utilisant l'iPod comme disque dur externe ;
- modifier les réglages de l'égaliseur afin d'améliorer la qualité de la musique ;

- stocker et synchroniser des informations telles que les coordonnées, calendriers et listes de choses à faire de votre ordinateur ;
- enregistrer des mémos vocaux à l'aide d'un micro disponible en option ;
- jouer à des jeux, stocker des mémos, régler une alarme et plus encore.

Configuration requise

Pour utiliser l'iPod avec un Macintosh, vous devez disposer des éléments suivants :

- Un Macintosh possédant :
 - un port USB 2.0 intégré à forte alimentation ;
 - ou un port FireWire intégré et le câble optionnel iPod Dock Connector vers FireWire (en vente sur www.apple.com/francestore) ;



Port USB 2.0 à forte alimentation



Port FireWire 400 à 6 broches

- Mac OS X 10.2.8, Mac OS X 10.3.4 ou ultérieur ;
- iTunes 4.7 ou ultérieur (inclus sur le CD de l'iPod) ;
Pour vérifier que vous disposez de la dernière version d'iTunes, allez à l'adresse www.apple.com/fr/itunes.
- le logiciel de l'iPod (inclus sur le CD de l'iPod) ;
- iPhoto 4.0.3 ou ultérieur (conseillé pour transférer des photos et des albums vers l'iPod).

Remarque : iPhoto est peut-être déjà installé sur votre Mac. Vérifiez cela dans le dossier Applications. iPhoto fait également partie d'une suite d'applications appelée iLife, en vente sur www.apple.com/fr/ilife. Si vous disposez d'iPhoto 4, vous pouvez le mettre à jour avec la dernière version en choisissant menu Pomme (🍏) > Mise à jour de logiciels. Ce logiciel est optionnel. L'iPod peut également importer des photos numériques à partir de dossiers situés sur le disque dur de votre ordinateur et directement à partir de la plupart des appareils numériques (en utilisant le connecteur optionnel iPod Camera Connector).

Pour utiliser l'iPod avec un PC sous Windows, vous devez disposer des éléments suivants :

- Un PC sous Windows possédant :
 - un port USB 2.0 intégré à forte alimentation (ou une carte USB 2.0 à forte alimentation) ;
 - ou un port FireWire intégré (ou une carte FireWire) et le câble optionnel iPod Dock Connector vers FireWire (en vente sur www.apple.com/francestore) ;



Port USB 2.0 à forte alimentation



Port FireWire 400 à
6 broches (IEEE 1394)

Pour en savoir plus sur les cartes FireWire et USB compatibles, allez à l'adresse www.apple.com/fr/ipod.

- Windows 2000 avec le Service Pack 4 ou ultérieur ; Windows XP Édition Familiale ou Professionnel avec le Service Pack 2 ou ultérieur ;
- iTunes 4.7 ou ultérieur (inclus sur le CD de l'iPod) ;
Pour vérifier que vous disposez de la dernière version d'iTunes, allez à l'adresse www.apple.com/fr/itunes.
- Le logiciel de l'iPod (inclus sur le CD de l'iPod).

Remarque : l'iPod peut importer des collections de photos automatiquement à partir d'Adobe Photoshop Album 1.0 ou ultérieur et d'Adobe Photoshop Elements 3.0 ou ultérieur, disponibles sur www.adobe.com. Ce logiciel est optionnel. L'iPod peut également importer des photos numériques à partir de dossiers situés sur le disque dur de votre ordinateur et directement à partir de la plupart des appareils numériques (en utilisant le connecteur optionnel iPod Camera Connector).

Votre iPod comprend les éléments suivants :



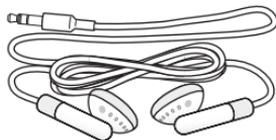
iPod



Adaptateur secteur USB
iPod Power Adapter



Câble iPod Dock Connector vers USB 2.0



Écouteurs Apple Earphones

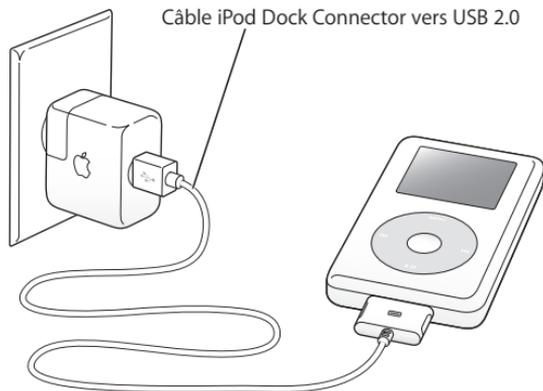
Configuration de l'iPod pour écouter de la musique

Pour configurer l'iPod, rechargez la batterie, installez le logiciel qui se trouve sur le CD de l'iPod et importez des morceaux à partir de votre collection de musique sur CD ou de l'iTunes Music Store (disponible uniquement dans certains pays). Puis transférez les morceaux vers l'iPod pour les écouter où que vous soyez.

Pour importer et regarder des photos sur l'iPod, suivez les instructions de ce chapitre pour configurer l'iPod puis consultez la rubrique "Transfert et visionnage de photos numériques" à la page 40.

Étape 1 : Recharge de la batterie

Connectez l'iPod à l'adaptateur secteur iPod Power Adapter à l'aide du câble iPod Dock Connector vers USB 2.0. Il faut trois heures environ pour recharger la batterie intégrée de l'iPod photo à 80 pour cent et environ cinq heures pour la recharger complètement.



Étape 2 : Installation du logiciel

Insérez le CD de l'iPod dans votre ordinateur, puis installez iTunes et le logiciel de l'iPod.

Étape 3 : Importation de musique sur votre ordinateur

Terminez cette étape si vous n'avez pas encore transféré de la musique sur votre ordinateur. Vous pouvez soit importer de la musique provenant de vos CD audio, soit (si vous disposez d'une connexion à Internet) acheter de la musique en ligne et la télécharger sur votre ordinateur via la boutique iTunes Music Store. Vous pouvez faire votre choix parmi des millions de morceaux et écouter un extrait de 30 secondes de n'importe quel morceau.

Pour importer la musique de vos CD audio dans votre ordinateur :

- 1 Insérez un CD dans le lecteur de l'ordinateur.
iTunes s'exécute automatiquement et le CD est sélectionné dans la liste Source d'iTunes.
- 2 Désélectionnez les morceaux que vous ne souhaitez pas transférer puis cliquez sur Importer.
- 3 Répétez l'opération pour tout autre CD avec des morceaux que vous voulez importer.

Pour acheter de la musique en ligne :

- 1 Ouvrez iTunes, puis cliquez sur Music Store dans la liste Source.
- 2 Cliquez sur le bouton Compte puis suivez les instructions à l'écran pour créer un compte ou saisir les informations de votre compte Apple ou America Online (AOL) (cette option est seulement disponible dans certains pays).

Étape 4 : Connexion de l'iPod et transfert de musique

Connectez l'iPod à votre ordinateur à l'aide du câble fourni iPod Dock Connector vers USB 2.0.



Si vous vous connectez à un port USB 2.0 à forte alimentation, utilisez le câble iPod Dock Connector vers USB 2.0. Si vous vous connectez à un port FireWire 400, utilisez le câble iPod Dock Connector vers FireWire (fourni séparément).

Pour transférer des morceaux sur l'iPod :

iTunes s'ouvre automatiquement dès que vous connectez l'iPod à votre ordinateur. Suivez les instructions à l'écran pour transférer des morceaux et des listes de lecture vers l'iPod.

Remarque : assurez-vous d'avoir rechargé la batterie à l'aide de l'adaptateur secteur iPod Power Adapter avant de transférer des morceaux sur l'iPod. Consultez la rubrique "Recharge de la batterie de l'iPod" à la page 68 pour plus d'informations.

Si votre PC sous Windows n'est pas équipé d'un port USB 2.0 à forte alimentation ou d'un port FireWire 400 (IEEE 1394) à 6 broches, vous pouvez acheter une carte FireWire ou USB 2.0 et l'installer dans votre ordinateur.

Pour en savoir plus sur les câbles et les cartes USB FireWire compatibles, rendez-vous sur www.apple.com/fr/ipod.

Étape 5 : Écoute de morceaux

Au terme du transfert de morceaux, le message “Déconnexion autorisée” apparaît sur l’écran de l’iPod. Appuyez sur les deux côtés du connecteur Dock pour débrancher le câble relié à l’iPod.

Utilisez ensuite la molette cliquable et le bouton de sélection pour rechercher un morceau. Appuyez sur le bouton de lecture ou de sélection. Bonne écoute !



Utilisation de l'iPod

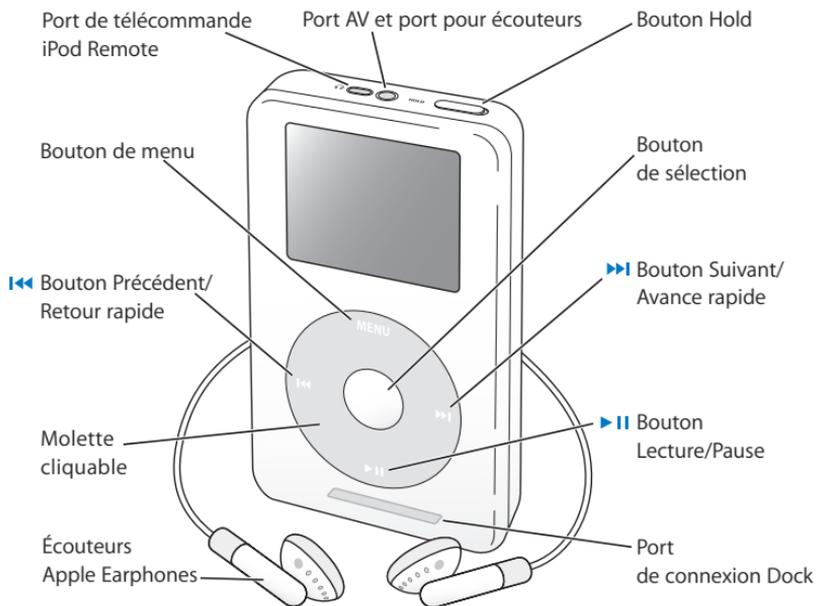
Lisez cette section pour en savoir plus sur l'utilisation des commandes de l'iPod, le transfert de musique, le transfert et le visionnage de photos, la recharge de la batterie et l'utilisation des fonctions supplémentaires de l'iPod photo.

Utilisation des commandes de l'iPod

Appuyez sur n'importe quel bouton pour allumer l'iPod. Le menu principal apparaît.



Servez-vous de la molette cliquable et du bouton de sélection pour naviguer dans les menus à l'écran, lire des morceaux, modifier des réglages et afficher des informations. Déplacez légèrement votre pouce autour de la molette cliquable pour mettre en surbrillance un élément du menu. Pour sélectionner un élément, appuyez sur le bouton de sélection. Pour revenir au menu précédent, cliquez sur le bouton de menu de la molette cliquable.



Pour	Procédez ainsi
Réinitialisation de l'iPod (À utiliser pour les réparations)	Basculez le bouton de verrouillage vers Hold puis désactivez-le à nouveau. Cliquez ensuite simultanément sur les boutons de menu et de sélection pendant environ 6 secondes, jusqu'à l'apparition du logo Apple.
Mise sous tension de l'iPod	Appuyez sur une touche quelconque.
Mise hors tension de l'iPod	Maintenez enfoncé le bouton Lecture/Pause.
Activation ou désactivation du rétro-éclairage	Maintenez enfoncé le bouton Menu ou choisissez Rétro-éclairage dans le menu principal.
Choix d'un élément du menu	Accédez à l'élément en déplaçant légèrement le pouce autour de la molette cliquable, puis appuyez sur le bouton de sélection.
Retour au menu précédent	Appuyez sur Menu.
Recherche d'un morceau	Dans le menu principal, sélectionnez Musique.
Écoute d'un morceau	Mettez le morceau en surbrillance et appuyez sur le bouton de sélection ou de Lecture/Pause. L'iPod doit être éjecté de votre ordinateur pour lire des morceaux.
Lecture de tous les morceaux de la liste	Sélectionnez le titre de la liste (le titre d'un album ou d'une liste de lecture, par exemple) et appuyez sur Lecture/Pause.

Pour	Procédez ainsi
Réglage du volume	Dans l'écran En lecture, servez-vous de la molette cliquable. Vous pouvez également utiliser la télécommande en option iPod Remote (disponible sur le site www.apple.com/francestore) depuis n'importe quel écran.
Mise en pause d'un morceau	Appuyez sur Lecture/Pause sans qu'un morceau ne soit sélectionné
Désactivation des boutons de l'iPod (Pour ne pas les utiliser accidentellement)	Basculez le bouton de verrouillage sur Hold (une barre orange apparaît).
Saut à n'importe quel endroit d'un morceau	À partir de l'écran En lecture, appuyez sur le bouton de sélection pour afficher la barre de défilement (si vous voyez la pochette de l'album, appuyez de nouveau). Puis utilisez la molette pour vous déplacer dans le morceau.
Saut au morceau suivant	Appuyez sur Suivant/Avance rapide.
Retour au début d'un morceau	Appuyez sur Précédent/Retour rapide.
Lecture du morceau précédent	Appuyez deux fois sur Précédent/Retour rapide.
Avance rapide d'un morceau	Maintenez enfoncé le bouton Suivant/Avance rapide.
Retour rapide d'un morceau	Appuyez sur le bouton Précédent/Retour rapide et maintenez-le enfoncé.
Ajout d'un morceau à la liste de lecture On-The-Go	Sélectionnez un morceau, puis maintenez enfoncé le bouton de sélection jusqu'à ce que le titre du morceau clignote.

Pour	Procédez ainsi
Défilement des photos	À partir de n'importe quel écran de visionnage des photos, utilisez la molette cliquable pour faire défiler les photos dans le sens souhaité.
Passage à l'écran suivant ou précédent des photos	À partir de n'importe quel écran de visionnage des photos, appuyez sur Suivant/Avance rapide ou Précédent/Retour rapide.
Lancement d'un diaporama de photos	Choisissez une photo ou un album puis appuyez sur Lire, ou sélectionnez une photo en plein écran et appuyez sur le bouton de sélection. Pour plus d'informations, voir la page 40.
Passage à la photo suivante ou précédente dans un diaporama	Appuyez sur Suivant/Avance rapide ou Précédent/Retour rapide.

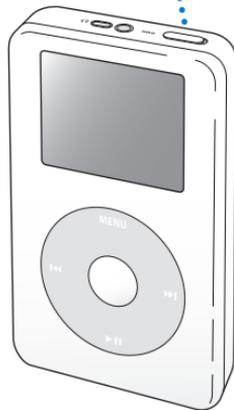
Désactivation des boutons de l'iPod à l'aide du bouton de verrouillage

Si vous transportez l'iPod dans votre poche et que vous souhaitez éviter d'appuyer sur les boutons ou de l'allumer involontairement, vous pouvez désactiver les boutons.

- Placez le bouton de verrouillage sur Hold.



Pour désactiver les boutons, décalez ce bouton vers le centre de l'appareil jusqu'à ce qu'il laisse apparaître une bande orange.



Création de listes de lecture sur l'iPod

Vous pouvez régler l'iPod pour qu'il lise les morceaux que vous désirez dans l'ordre souhaité. Lorsque vous créez une liste de morceaux sur votre iPod, ces derniers apparaissent dans une liste de lecture On-The-Go.

Pour créer une liste de lecture On-The-Go :

- 1 Sélectionnez un morceau puis maintenez enfoncé le bouton de sélection jusqu'à ce que le titre du morceau clignote.
- 2 Répétez l'étape 1 pour les autres morceaux que vous voulez ajouter.
- 3 Sélectionnez Musique > Listes de lecture > On-The-Go pour afficher votre liste de morceaux.

Vous pouvez également mettre en liste d'attente des listes entières de morceaux en même temps. Par exemple, pour mettre en liste d'attente un album, sélectionnez le titre de l'album et appuyez sur le bouton Sélection. Maintenez-le enfoncé jusqu'à ce que le titre de l'album clignote.

Pour lire les morceaux d'une liste de lecture On-The-Go :

- Sélectionnez Musique > Listes de lecture > On-The-Go et choisissez un morceau.

Pour supprimer un morceau d'une liste de lecture On-The-Go :

- Sélectionnez un morceau dans la liste de lecture et ne relâchez le bouton de sélection que lorsque le titre clignote.

Pour effacer tout le contenu de la liste de lecture On-The-Go :

- Sélectionnez Musique > Listes de lecture > On-The-Go > "Effacer la liste de lecture"

Pour enregistrer des listes de lecture On-The-Go sur l'iPod :

- Sélectionnez Musique > Listes de lecture > On-The-Go > Enregistrer liste > Enregistrer liste.

La première liste de lecture est enregistrée sous l'intitulé "Nouvelle liste 1" dans le menu Listes de lecture. La liste de lecture On-The-Go est effacée. Vous pouvez enregistrer autant de listes de lecture On-The-Go que vous le souhaitez.

Pour transférer des listes de lecture instantanées (On-The-Go) vers votre ordinateur :

- Si l'iPod est réglé pour le transfert automatique des chansons (voir la page 33) et que vous créez une liste de lecture On-The-Go, cette dernière sera automatiquement transférée vers iTunes lorsque vous connecterez l'iPod. La nouvelle liste de lecture On-The-Go apparaîtra dans la liste des sources iTunes. Vous pouvez renommer ou supprimer la nouvelle liste de lecture, comme pour toute autre liste de lecture dans iTunes.

Évaluation des morceaux

Vous pouvez attribuer à un morceau une note d'évaluation (de 1 à 5 étoiles) pour indiquer à quel point il vous plaît. Vous pouvez créer automatiquement des listes de lecture dans iTunes selon ces évaluations (voir "À propos des listes de lecture intelligentes" à la page 32).

Pour attribuer une note à un morceau :

- 1 Lancez la lecture du morceau.
- 2 À partir de l'écran En lecture, appuyez sur le bouton de sélection deux ou trois fois, jusqu'à l'apparition de l'écran de classement (qui affiche soit des puces, soit des étoiles, soit les deux).
- 3 Servez-vous de la molette cliquable pour choisir une note.

Visionnage d'illustrations d'album sur l'iPod

Vous pouvez configurer iTunes de manière à permettre à l'iPod d'afficher des illustrations d'album, puis visionner celles-ci sur l'iPod.

Pour configurer iTunes de manière à permettre à l'iPod d'afficher des illustrations d'album :

- 1 Sélectionnez l'iPod dans la liste Source d'iTunes puis cliquez sur le bouton Options.



Bouton Options

- 2 Choisissez l'option "Afficher les illustrations d'album sur votre iPod".

Pour voir les illustrations d'album sur votre iPod :

- 1 Écoutez un morceau auquel est associé une illustration d'album.
- 2 Dans l'écran En lecture, appuyez sur le bouton de sélection. Si vous ne voyez pas d'illustration, soit ce morceau ne possède pas d'illustration d'album, soit vous devez configurer iTunes de manière à permettre à l'iPod d'afficher les illustrations d'album (voir plus haut).

Pour plus d'informations sur les illustrations d'album, ouvrez iTunes et choisissez Aide > Aide iTunes.

Connexion et déconnexion de l'iPod

Connectez l'iPod à votre ordinateur pour transférer de la musique et des photos et, en général, pour recharger la batterie.

Pour connecter l'iPod à votre ordinateur :

- Branchez une extrémité du câble fourni iPod Dock Connector vers USB 2.0 sur un port USB 2.0 à forte alimentation de votre ordinateur, puis connectez l'autre extrémité à l'iPod.
- Si vous possédez un socle iPod Dock (voir la page 26), connectez une extrémité du câble sur un port USB 2.0 à forte alimentation de votre ordinateur et l'autre sur le socle. Placez alors l'iPod sur le socle.

Remarque : si votre ordinateur n'est pas équipé d'un port USB 2.0 mais dispose d'un port FireWire 400 (IEEE 1394), vous pouvez utiliser un câble iPod Dock Connector vers FireWire (en vente sur www.apple.com/francestore).

Par défaut, l'iPod importe automatiquement les morceaux quand vous le connectez à votre ordinateur. Vous pouvez déconnecter l'iPod une fois ce transfert automatique terminé.

Si vous connectez l'iPod configuré pour le transfert automatique des morceaux à un autre ordinateur, iTunes vous demande confirmation avant de procéder au transfert de la musique.

Déconnexion de l'iPod

Ne débranchez pas l'iPod pendant le transfert de musique. Pour savoir si vous pouvez débrancher l'iPod en toute sécurité, consultez l'écran.



Si le menu principal ou une grande icône de batterie s'affiche, vous pouvez déconnecter l'iPod de l'ordinateur.



Si vous configurez l'iPod pour transférer manuellement les morceaux (voir la page 35) ou pour l'utiliser en tant que disque dur (voir la page 60), vous devez éjecter l'iPod avant de le déconnecter.



Si ce message s'affiche, vous devez d'abord éjecter l'iPod avant de le déconnecter de votre ordinateur.

Pour éjecter l'iPod :

- Cliquez sur le bouton d'éjection (▲) à côté de l'iPod dans la liste Source d'iTunes.
Si vous utilisez un Mac, vous pouvez également éjecter l'iPod en faisant glisser son icône sur le bureau jusque dans la Corbeille.
Si vous utilisez un PC sous Windows, vous pouvez éjecter l'iPod en cliquant sur l'icône Supprimer le périphérique en toute sécurité de la barre des tâches Windows puis en le sélectionnant.

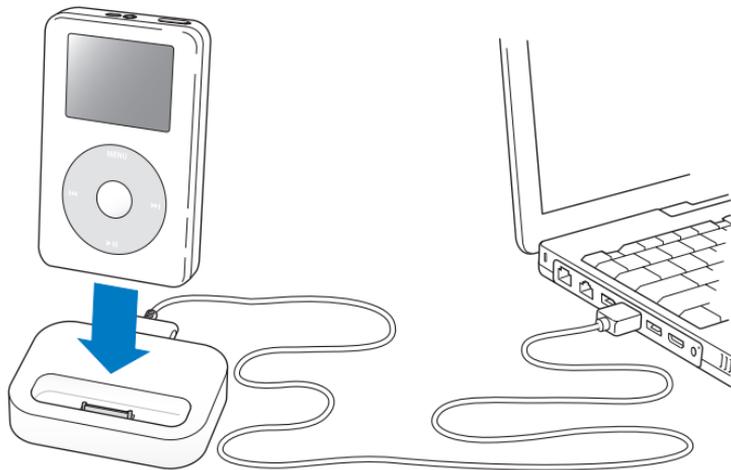
Pour déconnecter l'iPod :

- *Si l'iPod est connecté à un câble iPod, appuyez sur les deux côtés du connecteur Dock pour débrancher le câble de l'iPod.*
- *Si l'iPod est sur le socle Dock, il vous suffit de le retirer.*

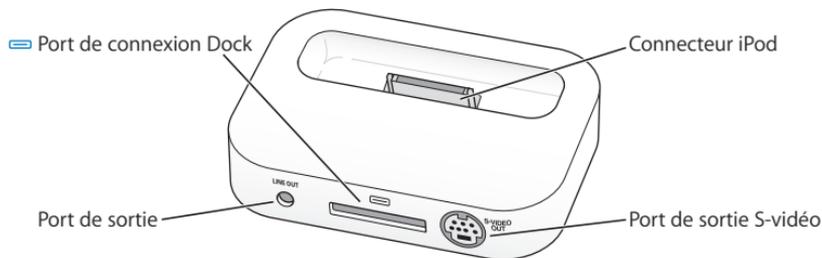
Important : ne déconnectez pas l'iPod si le message "Ne pas déconnecter" apparaît. Vous pourriez en effet endommager des fichiers de l'appareil. Si ce message s'affiche, vous devez éjecter l'iPod avant de le déconnecter.

Connexion de l'iPod à l'aide du socle iPod Dock (vendu séparément)

Le socle iPod Dock permet de maintenir l'iPod en position verticale pendant sa recharge ou le transfert de musique. Connectez le socle Dock à votre ordinateur à l'aide du câble iPod Dock Connector vers USB 2.0 fourni, puis placez l'iPod sur le socle.



Le socle iPod Dock (pour l'iPod à écran couleur) est disponible à la vente à l'adresse www.apple.com/francestore.



Port	Utilisation
Port de connexion Dock	Connectez le socle Dock à votre ordinateur ou à l'adaptateur secteur à l'aide du câble USB 2.0 fourni.
Connecteur Dock vers iPod	Placez l'iPod sur le socle Dock pour le recharger, transférer des morceaux, visionner des photos et écouter de la musique.
Port de sortie	Connectez des haut-parleurs à l'aide d'un câble audio doté d'un mini-jack stéréo standard de 3,5 (voir la page 28). Vous pouvez également connecter le câble optionnel iPod AV Cable pour visionner des photos sur un téléviseur (voir la page 40).
Port de sortie S-vidéo	Connectez un câble S-vidéo pour visionner des photos avec une clarté accrue sur un téléviseur ou un appareil vidéo compatible S-vidéo (voir la page 40). Vous devez utiliser un câble audio supplémentaire pour entendre du son avec un diaporama.

Le socle iPod Dock (en option) permet d'écouter de la musique à partir de l'iPod sur des haut-parleurs amplifiés ou une chaîne stéréo. Pour cela, il vous faut un câble audio avec un mini-jack stéréo standard de 3,5 mm (beaucoup de haut-parleurs externes sont livrés avec ce type de câble).

Pour écouter de la musique depuis l'iPod en utilisant le socle Dock :

- 1 Placez l'iPod sur le socle Dock.
- 2 Connectez les enceintes ou la chaîne stéréo au port de sortie du Dock à l'aide d'un câble audio doté d'un mini-jack stéréo de 3,5 mm.
- 3 Utilisez les commandes de l'iPod pour lire un morceau.

Quand le socle Dock est connecté à une source audio externe, utilisez les contrôles de volume de la source externe pour modifier le volume.

Organisation et transfert de votre musique

Pour obtenir les instructions de premiers contacts avec la lecture de musique sur l'iPod, consultez la section "Configuration de l'iPod pour écouter de la musique" à la page 9. Lisez ce qui suit pour en savoir plus sur l'organisation et le transfert de votre musique.

À propos d'iTunes

L'application iTunes permet de gérer la musique sur votre ordinateur et de la transférer sur l'iPod. iTunes s'ouvre automatiquement dès que vous connectez l'iPod à votre ordinateur.



Voici quelques-unes des possibilités que vous offre iTunes :

- Acheter et télécharger des morceaux et des livres audio depuis l'iTunes Music Store.
- Écouter des CD et de la musique numérique.
- Ajouter de la musique provenant de CD à votre bibliothèque musicale, afin de pouvoir écouter la musique sans devoir insérer le CD dans le lecteur de CD.
- Créer vos propres CD (si votre ordinateur est équipé d'un graveur de CD).
- Publier vos listes de lecture, appelées "listes iMix", sur l'iTunes Music Store
- Écouter des podcasts, des sortes de présentations radio téléchargeables sur Internet.
- Créer des listes de lecture dynamiques "Mix de soirée"
- Écouter la radio sur Internet.

Ce manuel explique comment transférer et gérer des morceaux sur l'iPod à l'aide d'iTunes. Pour plus d'informations sur l'utilisation d'autres fonctionnalités d'iTunes, ouvrez iTunes et choisissez Aide > Aide iTunes et Music Store.

À propos de la boutique iTunes Music Store

iTunes permet d'écouter des extraits, d'acheter et de télécharger vos morceaux favoris à partir de la boutique iTunes Music Store (actuellement disponible uniquement dans certains pays). Plus d'un million de chansons y sont disponibles à la vente. Pour acheter des morceaux sur le Music Store, vous pouvez utiliser un compte Apple ou America Online (AOL) (cette dernière option est disponible dans certains pays uniquement).

Pour parcourir et acheter les morceaux proposés :

- 1 Ouvrez iTunes, puis cliquez sur Music Store dans la liste Source.
- 2 Cliquez sur le bouton Compte puis suivez les instructions à l'écran pour créer un compte ou saisir les informations de votre compte Apple ou AOL existant.

Vous ne pouvez télécharger de la musique sur un iPod qu'à partir de cinq comptes Music Store différents.

Pour plus d'informations sur l'utilisation d'iTunes Music Store, ouvrez iTunes et choisissez Aide > Aide iTunes et Music Store.

Formats de fichiers audio pris en charge par l'iPod

- AAC (M4A, M4B, M4P) (jusqu'à 320 kb/s)
- Apple Lossless (format de compression haute qualité)
- MP3 (jusqu'à 320 kb/s)
- MP3 Variable Bit Rate (VBR)
- WAV
- AA (texte lu audible.com, formats 2, 3 et 4)
- AIFF

Un morceau encodé au format Apple Lossless possède la même qualité qu'un CD tout en occupant deux fois moins d'espace qu'un morceau encodé au format AIFF ou WAV. Le même morceau encodé au format AAC ou MP3 utilise encore moins de place. Quand vous importez de la musique depuis un CD à l'aide d'iTunes, elle est convertie par défaut au format AAC.

Si vous utilisez iTunes pour Windows, vous pouvez convertir les fichiers WMA non protégés au format AAC ou MP3. Cela peut être utile si vous disposez d'une bibliothèque de musique encodée au format WMA. Pour plus d'informations, ouvrez iTunes et choisissez Aide > Aide iTunes et Music Store.

L'iPod ne gère pas les fichiers audio WMA, MPEG Layer 1 et MPEG Layer 2 et le format 1 d'audible.com.

À propos des listes de lecture

iTunes permet d'organiser des morceaux en listes de lecture. Vous pouvez par exemple créer une liste de lecture qui accompagne votre séance de fitness ou toute autre activité spécifique.

Vous pouvez créer autant de listes de lecture que vous le désirez avec tous les morceaux de votre bibliothèque musicale. Le fait de placer un morceau dans une liste de lecture ne le supprime pas de la bibliothèque.

Quand vous connectez et mettez à jour l'iPod, les listes de lecture y sont transférées. Pour naviguer dans les listes de lecture, sélectionnez Musique > Listes de lecture sur l'iPod.

À propos des listes de lecture intelligentes

iTunes permet de créer automatiquement des listes de lecture intelligentes personnalisées, à partir des morceaux stockés dans votre bibliothèque. Vous pouvez ainsi créer une liste de lecture intelligente qui ne reprend que certains styles de musique, les morceaux d'un artiste en particulier ou qui répondent à un critère particulier. Vous pourriez par exemple créer une liste de lecture dont la taille n'excède pas les 3 Giga-octets (Go) et qui ne reprendrait que les chansons auxquelles vous avez accordé une note de plus de 3 étoiles (reportez-vous à la section "Évaluation des morceaux" à la page 21).

Après avoir créé une liste de lecture intelligente, tous les morceaux de l'iPod qui répondent aux critères de la liste intelligente sont automatiquement ajoutés à cette liste.

Création de Listes de lecture sur votre ordinateur

Pour créer une liste de lecture :

- Dans iTunes, cliquez sur le bouton plus Ajouter (+) et attribuez un nom à la liste de lecture, puis faites glisser les morceaux depuis la bibliothèque ou une autre liste de lecture vers la nouvelle liste de lecture.

Pour créer une liste de lecture intelligente :

- Dans iTunes, choisissez Fichier > Nouvelle liste intelligente, puis choisissez le critère pour votre liste de lecture. Tous les morceaux de votre bibliothèque répondant aux critères choisis sont automatiquement ajoutés à la liste de lecture.

Transfert automatique de morceaux et de listes de lecture vers l'iPod

Par défaut, l'iPod effectue une mise à jour automatique quand vous le connectez à votre ordinateur.

Pour transférer automatiquement de la musique sur l'iPod :

- Il vous suffit de connecter l'iPod à votre ordinateur à l'aide du câble USB 2.0 fourni.

L'iPod doit être configuré de manière à pouvoir transférer automatiquement de la musique.

Pour configurer l'iPod de manière à ce qu'il transfère de la musique automatiquement :

- 1 Sélectionnez l'iPod dans la liste Source d'iTunes puis cliquez sur le bouton Options.



Bouton Options

- 2 Sélectionnez "Mettre à jour automatiquement tous les morceaux et listes de lecture".

iTunes met à jour la bibliothèque musicale de l'iPod pour qu'elle soit identique à celle de votre ordinateur, en transférant les nouveaux morceaux vers l'iPod et en supprimant de ce dernier les morceaux qui ne se trouvent pas dans votre bibliothèque.

Vous pouvez configurer l'iPod pour transférer uniquement certains morceaux vers votre bibliothèque iTunes. Cela s'avère utile si la quantité de musique stockée sur votre ordinateur est supérieure à la capacité de stockage maximale de l'iPod.

Pour ne mettre à jour l'iPod qu'avec certains morceaux :

- 1 Dans iTunes, cochez les cases correspondant aux morceaux que vous voulez transférer (par défaut, tous les morceaux sont cochés).
- 2 Sélectionnez l'iPod dans la liste Source d'iTunes puis cliquez sur le bouton Options.



Bouton Options

- 3 Choisissez "Ne mettre à jour que les morceaux cochés".

Pour configurer l'iPod afin qu'il ne mette à jour que les listes de lecture sélectionnées :

- 1 Sélectionnez iPod dans la liste Source d'iTunes puis cliquez sur le bouton Options.
- 2 Choisissez "Mettre à jour automatiquement les listes de lecture cochées".

Transfert manuel de morceaux et de listes de lecture vers l'iPod

Vous pouvez configurer l'iPod pour transférer des morceaux manuellement et pouvoir faire un transfert individuel de morceaux et de listes de lecture. Cela s'avère particulièrement utile si vous souhaitez utiliser l'iPod avec plusieurs ordinateurs.

Lorsque l'iPod est configuré pour le transfert manuel de morceaux, iTunes ne le met pas automatiquement à jour une fois connecté à votre ordinateur.

Pour régler l'iPod afin de transférer des morceaux manuellement :

- 1 Sélectionnez iPod dans la liste Source d'iTunes puis cliquez sur le bouton Options.



Bouton Options

- 2 Sélectionnez l'option "Organiser les morceaux et les listes de lecture manuellement".

Pour transférer un morceau ou une liste de lecture manuellement vers l'iPod :

- Dans iTunes, faites glisser un morceau ou une liste de lecture vers l'iPod dans la liste Source.

Suppression manuelle de morceaux et de listes de lecture de l'iPod

Si vous avez configuré l'iPod pour transférer des morceaux manuellement (voir ci-dessus), vous pouvez supprimer individuellement des morceaux et des listes de lecture depuis l'iPod. Les morceaux supprimés manuellement de l'iPod ne sont pas supprimés de la bibliothèque iTunes.

Pour supprimer un morceau ou une liste de lecture de l'iPod :

- 1 Choisissez iPod dans la liste Source d'iTunes.
- 2 Choisissez un morceau ou une liste de lecture et appuyez sur la touche Suppr du clavier. Si vous supprimez une liste de lecture, les morceaux de la liste demeurent sur l'iPod.

Modification manuelle des listes de lecture sur l'iPod

Si vous avez configuré l'iPod de manière à pouvoir transférer manuellement des morceaux (voir ci-dessus), vous pouvez y créer de nouvelles listes de lecture, et ajouter ou supprimer des morceaux à des listes de lecture déjà présentes sur l'iPod.

Pour créer une nouvelle liste de lecture sur l'iPod :

- 1 Sélectionnez iPod dans la liste Source d'iTunes puis cliquez sur le bouton plus Ajouter (+).
- 2 Faites glisser des morceaux vers la nouvelle liste de lecture.

Pour modifier une liste de lecture sur l'iPod :

- Faites glisser un morceau vers une liste de lecture de l'iPod afin de l'y ajouter. Choisissez un morceau dans une liste de lecture et appuyez sur la touche Suppr de votre clavier pour l'effacer.

Écoute de fichiers audio parlés

Vous pouvez acheter et télécharger des livres audio sur l'iTunes Music Store (actuellement disponible uniquement dans certains pays) ou sur audible.com et les écouter sur votre iPod.

Vous pouvez utiliser iTunes pour transférer des livres audio vers votre iPod comme si vous transfériez des morceaux.

Si vous interrompez l'écoute d'un livre audio sur l'iPod, vous pourrez reprendre cette écoute à l'endroit où vous l'aviez interrompue.

Sauf si vous écoutez des morceaux à partir de listes de lecture, l'iPod ignore les livres audio en mode aléatoire.

Définition de la vitesse de lecture

Vous pouvez lire des livres audio à des vitesses inférieures et supérieures à celle normale.

Pour définir la vitesse de lecture d'un livre audio :

- Choisissez Réglages > Livres audio et sélectionnez une vitesse.

Le choix d'une vitesse de lecture affecte uniquement les livres audio achetés sur l'iTunes Music Store ou audible.com.

Écoute de podcasts

Grâce à iTunes 4.9, l'iPod prend en charge l'écoute de podcasts. Les podcasts sont des sortes de présentations musicales de type radio, téléchargeables sur Internet. Vous pouvez vous abonner à des podcasts, les télécharger via l'iTunes Music Store, les transférer sur votre iPod et les écouter à votre guise.

Les podcasts s'organisent par présentations, épisodes (inclus dans les présentations) et chapitres (inclus dans les épisodes). Si vous interrompez l'écoute d'un podcast sur l'iPod, vous pourrez reprendre cette écoute à l'endroit où vous l'aviez interrompue.

Pour écouter un podcast :

- 1 Sélectionnez Musique > Podcasts, puis sélectionnez une présentation.
- 2 Sélectionnez un épisode à écouter.

L'écran En lecture affiche la présentation, l'épisode, les informations sur la date mais aussi le temps écoulé et le temps restant. Appuyez sur le bouton de sélection pour obtenir plus d'informations sur le podcast. Si le podcast inclut des illustrations, vous pourrez également les visualiser. Les illustrations du podcast peuvent être modifiées au cours d'un épisode : il est donc possible que vous visualisiez plusieurs images durant le podcast.

Pour en savoir plus sur les podcasts, ouvrez iTunes et choisissez Aide > "Aide iTunes et Music Store" puis recherchez "podcasting" ou "podcast".

Mise à jour de podcasts

Vous pouvez transférer des podcasts sur votre iPod ou bien configurer votre iPod de manière à ce qu'il transfère automatiquement tous les podcasts mis à jour ou sélectionnés.

Pour mettre à jour les podcasts :

- 1 Sélectionnez iPod dans la liste Source d'iTunes puis cliquez sur le bouton Options.
- 2 Cliquez sur Podcasts et sélectionnez l'une des options suivantes :

Pour	Procédez ainsi
Mettre à jour tous les podcasts automatiquement	Sélectionnez "Actualiser automatiquement tous les podcasts". iTunes met à jour la bibliothèque de podcasts de l'iPod afin de la faire correspondre à la bibliothèque de podcasts de votre ordinateur.
Mettre à jour les podcasts sélectionnés automatiquement	Sélectionnez "N'actualiser automatiquement que les podcasts sélectionnés" et cochez les cases situées à côté des podcasts que vous souhaitez mettre à jour. iTunes transfère les mises à jour des podcasts sélectionnés depuis la bibliothèque de podcasts de votre ordinateur vers la bibliothèque de podcasts de l'iPod.
Mettre à jour les podcasts vous-même	Sélectionnez "Ne pas actualiser les podcasts". Dans iTunes, faites glisser les derniers épisodes de présentations depuis votre bibliothèque de podcasts vers votre iPod.

Affichage du nombre de morceaux et de photos disponibles sur l'iPod

Pour savoir combien de morceaux et de photos sont stockés sur l'iPod, connaître la quantité d'espace disque disponible et obtenir d'autres informations, choisissez Réglages > Infos dans le menu principal de l'iPod.

Transfert et visionnage de photos numériques

Vous pouvez importer des photos numériques depuis votre appareil photo numérique vers votre ordinateur, puis les transférer et les visionner sur l'iPod. Vous pouvez connecter l'iPod à un téléviseur et visionner des photos sous forme d'un diaporama agrémenté de musique.

Si vous disposez du connecteur optionnel iPod Camera Connector, vous pouvez transférer des photos vers l'iPod directement à partir de la plupart des appareils photo numériques USB ou des lecteurs de carte USB. Si vous possédez un lecteur de cartes photo compatible avec l'iPod, vous pouvez l'utiliser pour transférer des photos.

Transfert de photos à partir d'un appareil photo vers votre ordinateur

Vous pouvez importer des photos depuis un appareil photo numérique ou un lecteur de cartes photo.

Pour importer des photos sur un Mac via iPhoto :

- 1 Connectez l'appareil photo ou le lecteur de cartes photo à votre ordinateur. Ouvrez l'application iPhoto si celle-ci ne s'ouvre pas automatiquement.
- 2 Cliquez sur Importer.

Les images de l'appareil photo sont importées dans iPhoto.

Vous pouvez importer d'autres images numériques dans iPhoto, comme des images téléchargées sur Internet. Pour plus d'informations sur l'importation de photos et d'autres images ainsi que le travail de retouche, ouvrez iPhoto et choisissez Aide > Aide iPhoto.

iPhoto fait également partie d'une suite d'applications appelée iLife, en vente sur www.apple.com/fr/ilife. Il se peut qu'iPhoto soit déjà installé sur votre Mac, dans le dossier Applications.

Pour importer des photos sur un Mac via l'application Transfert d'images :

Si vous ne disposez pas d'iPhoto, vous pouvez importer des photos via l'application Transfert d'images.

- 1 Connectez l'appareil photo ou le lecteur de cartes photo à votre ordinateur.
- 2 Ouvrez l'application Transfert d'images (dans le dossier Applications) si celle-ci ne s'ouvre pas automatiquement.
- 3 Pour choisir des éléments spécifiques à transférer, cliquez sur Télécharger certaines images. Ou bien, pour transférer tous les éléments, cliquez sur Tout télécharger.

Pour importer des photos sur un PC sous Windows :

- Suivez les instructions fournies avec votre appareil photo numérique ou votre application photo.

Transfert de photos depuis votre ordinateur sur votre iPod

Vous pouvez transférer des photos à partir d'un dossier sur votre disque dur. Si vous utilisez un Mac et iPhoto 4.0.3 ou ultérieur, vous pouvez transférer automatiquement des albums iPhoto. Si vous utilisez un PC sous Windows et Adobe Photoshop Album 1.0 ou ultérieur, ou Adobe Photoshop Elements 3.0 ou ultérieur, vous pouvez transférer automatiquement des collections de photos.

La première fois que vous transférez des photos sur l'iPod, il se peut que l'opération prenne un certain temps (probablement plus d'une heure), suivant le nombre de photos que contient votre photothèque.

Pour transférer des photos depuis un Mac vers l'iPod via iPhoto :

- 1 Ouvrez iTunes et sélectionnez iPod dans la liste Source d'iTunes. Puis cliquez sur le bouton Options.



Bouton Options

- 2 Cliquez sur Photos et sélectionnez "Synchronisez les photos depuis". Choisissez ensuite iPhoto dans le menu local.
- 3 Si vous souhaitez importer l'ensemble de vos photos, sélectionnez "Copier toutes les photos". Si vous souhaitez importer des photos de certains albums iPhoto uniquement, sélectionnez l'option "Copier uniquement les albums sélectionnés" puis sélectionnez les albums ou collections de votre choix.

Chaque fois que vous connectez l'iPod à votre ordinateur, les photos sont transférées automatiquement.

Pour transférer des photos depuis un PC sous Windows sur l'iPod via Photoshop Album ou Photoshop Elements :

- 1 Ouvrez iTunes et sélectionnez iPod dans la liste Source d'iTunes. Puis cliquez sur le bouton Options.



Bouton Options

- 2 Cliquez sur Photos et sélectionnez "Synchronisez les photos depuis". Choisissez ensuite Photoshop Album ou Photoshop Elements dans le menu local.
- 3 Si vous souhaitez importer l'ensemble de vos photos, sélectionnez "Copier toutes les photos". Si vous souhaitez importer des photos de certaines collections Photoshop Album ou Photoshop Elements uniquement, sélectionnez "Copier uniquement les albums sélectionnés" puis sélectionnez les albums ou collections de votre choix.

Remarque : certaines versions de Photoshop Album et Photoshop Elements ne prennent pas en charge les collections. Vous pouvez cependant les utiliser pour transférer toutes vos photos.

Chaque fois que vous connectez l'iPod à votre ordinateur, les photos sont transférées automatiquement.

Pour transférer des photos depuis un dossier de votre disque dur vers l'iPod :

- 1 Faites glisser les images de votre choix dans un dossier de votre ordinateur.

Si vous souhaitez que les images apparaissent dans différents albums photo sur l'iPod, créez des dossiers à l'intérieur du dossier d'images principal et faites glisser les images dans les nouveaux dossiers.

- 2 Ouvrez iTunes et sélectionnez iPod dans la liste Source d'iTunes. Puis cliquez sur le bouton Options.



Bouton Options

- 3 Cliquez sur Photos et sélectionnez "Synchronisez les photos depuis".
- 4 Choisissez "Choisir un dossier" dans le menu local et sélectionnez votre dossier d'images.

Pour transférer des fichiers images en pleine résolution vers l'iPod :

Lorsque vous transférez des photos sur l'iPod, iTunes les optimise en vue de leur visionnage. Les fichiers d'images en pleine résolution ne sont pas transférés par défaut. Le transfert de fichiers d'images en pleine résolution est utile si vous souhaitez stocker vos images ou les déplacer d'un ordinateur à un autre, mais il n'est pas nécessaire pour visionner les images en pleine qualité sur l'iPod.

- 1 Ouvrez iTunes et sélectionnez iPod dans la liste Source d'iTunes. Puis cliquez sur le bouton Options.



Bouton Options

- 2 Cliquez sur Photos et sélectionnez "Inclure les photos en pleine résolution". iTunes copie les versions en pleine résolution des photos dans le dossier Photos de votre iPod.

Transfert de photos directement à partir d'un appareil photos ou d'un lecteur de cartes photo vers l'iPod

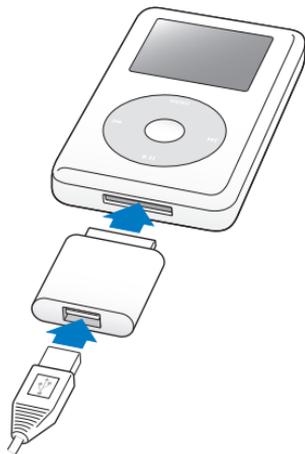
À l'aide du connecteur optionnel iPod Camera Connector ou d'un lecteur de cartes photo compatible avec l'iPod (en vente sur www.apple.com/francestore) et d'un appareil numérique standard, vous pouvez stocker et visionner des photos sur l'iPod, puis les supprimer de l'appareil ou de la carte photo pour prendre d'autres clichés. Vous pouvez ensuite transférer les photos de l'iPod vers votre ordinateur à l'aide d'une application standard de gestion de photos numériques (telle qu'iPhoto sur Macintosh).

Pour consulter la liste des appareils photo compatibles avec le connecteur iPod Camera Connector, rendez-vous à l'adresse www.apple.com/fr/support/ipod/photos.

Remarque : il n'est pas possible de visionner sur téléviseur un diaporama dont les photos ont été transférées directement depuis un appareil ou un lecteur de cartes photo. Pour afficher les photos d'un diaporama sur un téléviseur, vous devez les transférer sur votre ordinateur, puis les importer vers l'iPod à l'aide d'iTunes.

Pour importer des photos à partir d'un appareil photos numérique USB ou d'un lecteur de cartes photo vers l'iPod :

- 1 Allumez l'iPod et branchez le connecteur optionnel iPod Camera Connector.
- 2 Allumez votre appareil photo (ou lecteur de cartes photo) et connectez-le à l'iPod à l'aide du câble USB fourni avec l'appareil.



- 3 Sur l'iPod, sélectionnez Importer.

Pour stocker des photos à partir d'un lecteur de cartes compatible avec l'iPod sur l'iPod :

- 1 Insérez une carte photo dans le lecteur de cartes photo et connectez ce périphérique au port de connexion Dock de l'iPod.
- 2 Sélectionnez Importer.

Sur l'iPod, les photos sont répertoriées par numéro de rouleau.

Remarque : certains périphériques de stockage de photos numériques peuvent fonctionner différemment. Consultez les instructions fournies avec le périphérique en question.

Pour visionner des photos sur l'iPod :

- 1 Sélectionnez Photos > Import. photos, puis choisissez le numéro de rouleau. Le type de support, le nombre de photos et la taille du rouleau sont affichés.
- 2 Sélectionnez Naviguer. L'affichage des photos peut prendre quelques minutes. Sélectionnez n'importe quelle photo pour l'afficher en plein écran.

Remarque : l'élément de menu Import. photos n'est visible que si vous transférez des photos directement à partir d'un appareil ou d'un lecteur de cartes photo.

Pour effacer les photos d'un appareil photo ou d'une carte :

- 1 Importez des photos depuis l'appareil ou la carte (voir ci-dessus).
- 2 Sélectionnez Effacer la carte. Toutes les photos sont effacées de l'appareil ou de la carte photo.

Pour plus d'informations sur l'utilisation d'un lecteur de cartes compatible avec l'iPod, consultez les instructions fournies avec le lecteur.

Transfert de photos depuis l'iPod vers un ordinateur

Si vous transférez des photos en pleine résolution de votre ordinateur vers l'iPod (voir la page 45), celles-ci sont stockées dans un dossier Photos sur l'iPod. Si vous transférez des photos directement d'un appareil ou d'un lecteur de cartes photo vers l'iPod (voir la page 46), celles-ci sont stockées dans un dossier DCIM sur l'iPod. Pour opérer de cette façon, l'iPod doit être configuré de manière à pouvoir être utilisé en tant que disque (voir la page 60).

Pour effectuer un transfert de l'iPod vers un ordinateur :

- 1 Connectez l'iPod à l'autre ordinateur.
- 2 Faites glisser les fichiers images du dossier Photos ou du dossier DCIM de l'iPod vers le bureau ou vers une application de montage photo sur l'ordinateur.

Remarque : vous pouvez également utiliser une application de montage photo, comme iPhoto, pour importer des photos stockées dans le dossier DCIM.

Visionnage de photos

Sur l'iPod, vous pouvez visionner les photos manuellement ou sous forme de diaporama. Si vous possédez le câble optionnel iPod AV Cable, vous pouvez connecter l'iPod à un téléviseur et visionner des photos sous forme de diaporama agrémenté de musique.

Pour visionner des photos sur l'iPod :

- 1 Sur l'iPod, sélectionnez Photos > Photothèque. Ou sélectionnez Photos puis choisissez un album photo pour visionner uniquement les photos de cet album. L'affichage des photos peut prendre quelques minutes.
- 2 Mettez en surbrillance la photo de votre choix puis appuyez sur le bouton de sélection pour visionner une version en plein écran.

À partir de n'importe quel écran de visionnage des photos, utilisez la molette cliquable pour faire défiler les photos. Utilisez les boutons Suivant/Avance rapide et bouton Précédent/Retour rapide pour passer à l'écran de photos suivant ou précédent.

Visionnage de diaporamas

Si vous le souhaitez, vous pouvez visionner un diaporama agrémenté de musique et de transitions sur l'iPod. Si vous disposez du câble optionnel d'iPod AV Cable, vous pouvez visionner le diaporama sur un téléviseur.

Pour configurer les réglages d'un diaporama :

- Sélectionnez Photos > Réglages du diaporama, puis suivez les instructions ci-après :
 - Pour configurer l'affichage des diaporamas sur l'iPod, réglez l'option Sortie TV sur Demander ou Non.
 - Pour configurer l'affichage des diaporamas sur un téléviseur, réglez l'option Sortie TV sur Demander ou Oui.

Si vous réglez Sortie TV sur Demander, l'iPod vous donne le choix de visionner des diaporamas sur le téléviseur ou sur l'iPod chaque fois que vous lancez un diaporama.

- Pour régler le temps d'affichage de chacune des diapositives avant de passer à la suivante, sélectionnez Temps par diapo et indiquez la valeur de votre choix.
- Pour régler la musique diffusée pendant les diaporamas, sélectionnez Musique puis choisissez une liste de lecture. Si vous utilisez iPhoto, vous pouvez choisir l'option D'iPhoto pour copier le réglage de musique d'iPhoto. Seuls les morceaux que vous avez transférés sur l'iPod sont lus.
- Pour afficher les diapositives en boucle, réglez l'option Répéter sur Oui.
- Pour afficher les diapositives dans un ordre aléatoire, réglez l'option Mix de photos sur Oui.
- Pour afficher les diapositives avec des transitions, sélectionnez Transitions et choisissez un type de transition.
- Pour afficher les diapositives sur des téléviseurs PAL ou NTSC, réglez l'option Signal TV sur PAL ou NTSC.

Remarque : PAL et NTSC correspondent à des normes de télédiffusion. Votre téléviseur utilise l'un des deux, suivant la région où il a été acheté. Si vous n'êtes pas sûr de la norme utilisée par votre téléviseur, consultez la documentation fournie avec celui-ci.

Pour visionner un diaporama sur l'iPod :

- Choisissez un photo, un album ou un rouleau, puis appuyez sur le bouton de lecture ou sélectionnez une photo en plein écran et appuyez sur le bouton de sélection. Pour suspendre la musique et le diaporama, appuyez sur le bouton Lecture/Pause.

Si vous avez sélectionné une liste de lecture dans Photos > Réglages du diaporama > Musique, la liste de lecture est lue automatiquement lorsque vous lancez le diaporama. Les photos se succèdent automatiquement selon les réglages du menu Réglages du diaporama. Pour passer manuellement à l'écran de photos suivant ou précédent, appuyez sur le bouton Suivant/Avance rapide ou bouton Précédent/Retour rapide.

Pour connecter l'iPod à un téléviseur :

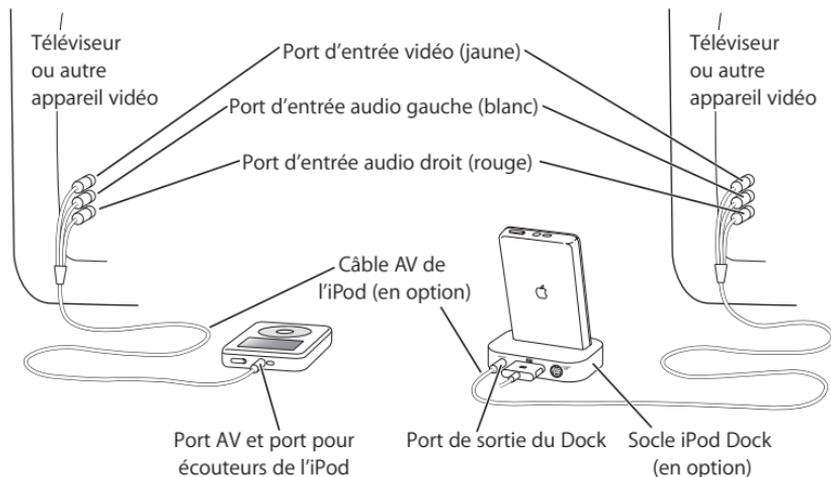
Votre téléviseur doit être doté de ports audio et vidéo RCA, ou d'un port S-vidéo.

- 1 Connectez le câble AV (en option) de l'iPod au port des écouteurs de celui-ci.

Vous pouvez également connecter le câble AV de l'iPod au port de sortie du socle iPod Dock et placer l'iPod sur le socle. Vous devez utiliser un socle iPod Dock pour l'iPod à écran couleur. Les autres socles iPod Dock ne fonctionneront pas.

Remarque : utilisez le câble AV de l'iPod spécialement conçu pour l'iPod. Les autres câbles similaires de type RCA ne sont pas adaptés. Vous pouvez vous procurer le câble iPod AV Cable en vous rendant sur www.apple.com/francestore.

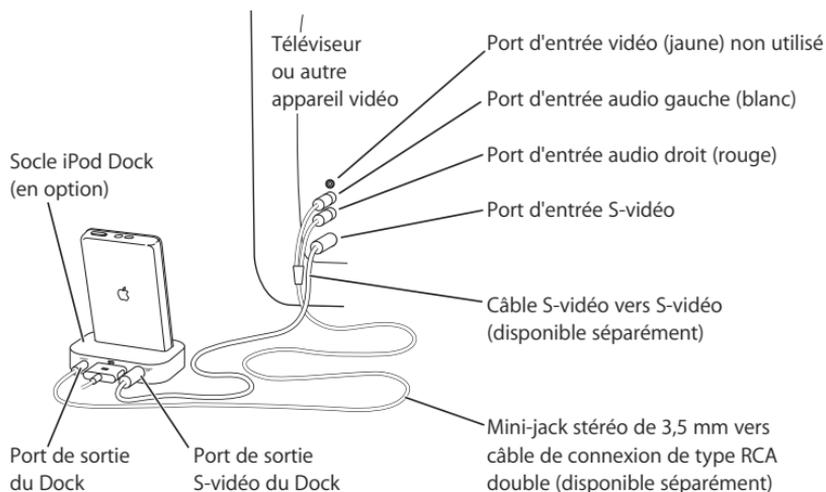
2 Branchez les connecteurs audio et vidéo aux ports de votre téléviseur, comme dans l'illustration.



Pour connecter l'iPod via un port S-vidéo :

Pour obtenir une meilleure clarté visuelle, vous pouvez également connecter l'iPod à un téléviseur, à un récepteur vidéo ou à tout autre appareil doté d'un port S-vidéo à l'aide d'un câble S-vidéo et du socle iPod Dock. Vous pouvez acheter des câbles audio et S-vidéo sur le site Web www.apple.com/francestore.

Pour agrémenter le diaporama de musique, vous devez brancher un câble audio au port de sortie du socle iPod Dock et à un port d'entrée audio sur le téléviseur ou le récepteur.



Pour visionner un diaporama sur un téléviseur :

- 1 Connectez l'iPod à un téléviseur comme indiqué ci-dessus.
- 2 Allumez votre téléviseur et réglez-le pour un affichage à partir des ports d'entrée auxquels votre iPod est connecté. Pour plus d'informations, lisez la documentation fournie avec votre téléviseur.
- 3 Choisissez une photo ou un album sur l'iPod puis appuyez sur Lire, ou sélectionnez une photo en plein écran et appuyez sur le bouton de sélection. Pour suspendre la musique et le diaporama, appuyez sur le bouton Lecture/Pause.

Si vous avez sélectionné une liste de lecture dans Photos > Réglages du diaporama > Musique, la liste de lecture est lue automatiquement lorsque vous lancez le diaporama. Les photos s'affichent sur votre téléviseur et se succèdent automatiquement selon les réglages du menu Réglages du diaporama. Pour passer manuellement à l'écran de photos suivant ou précédent, appuyez sur le bouton Suivant/Avance rapide ou bouton Précédent/Retour rapide.

Modification des réglages de l'iPod

Vous pouvez modifier directement ces réglages sur l'iPod dans le menu Réglages.

Configuration de l'iPod pour lire des morceaux dans un ordre aléatoire

Vous pouvez configurer l'iPod pour lire des morceaux ou des albums dans un ordre aléatoire.

Pour mélanger et commencer la lecture de tous vos morceaux :

- Sélectionnez l'option Mix de morceaux dans le menu principal de l'iPod.

L'iPod entamera la lecture aléatoire de morceaux à partir de toute votre bibliothèque musicale, en ignorant les livres audio et les podcasts.

Pour configurer l'iPod pour mélanger des morceaux ou des albums à chaque lecture d'un morceau :

- 1 Sélectionnez Réglages à partir du menu principal de l'iPod.
- 2 Choisissez Lecture aléatoire : Morceau ou Album.

Lorsque vous configurez l'iPod pour lire les morceaux dans un ordre aléatoire en sélectionnant Réglages > Aléatoire, l'iPod lira les morceaux de la liste (album ou liste de lecture, par exemple) de manière aléatoire à partir des morceaux en cours de lecture.

Lorsque vous configurez l'iPod de sorte qu'il lise des albums dans un ordre aléatoire, il lit tous les morceaux du premier album dans leur ordre d'apparition. Puis l'iPod choisit aléatoirement un autre album dans la liste et le lit également dans l'ordre.

Configuration de l'iPod pour répéter des morceaux

Vous pouvez configurer l'iPod pour répéter un morceau ou une séquence de morceaux en boucle. L'iPod répète les morceaux dans la liste de lecture.

Pour régler la répétition de morceaux sur l'iPod :

- Sélectionnez Réglages à partir du menu principal de l'iPod.
 - *Pour répéter tous les morceaux de la liste*, sélectionnez Tout répéter.
 - *Pour lire un morceau en boucle* sélectionnez Répéter un morceau.

Choix du son de la molette cliquable

Lorsque vous faites défiler les options de menu, vous entendez un son de clic sortir du haut-parleur interne de l'iPod afin de signaler que la molette cliquable fonctionne. Le son de cette molette peut à la place sortir des écouteurs ou être désactivé.

Pour choisir le mode d'émission du son de la molette cliquable sur l'iPod :

- Sélectionnez Réglages à partir du menu principal de l'iPod.
 - *Pour que le son de la molette cliquable sorte des écouteurs, réglez l'option Cliquezur sur Écouteurs.*
 - *Pour désactiver le son de la molette cliquable, choisissez Désactivé.*
 - *Pour que le son de la molette cliquable sorte du haut-parleur interne de l'iPod, choisissez Haut-parleur.*
 - *Pour que le son de la molette cliquable sorte à la fois du haut-parleur interne de l'iPod et du casque d'écoute, choisissez Les deux.*

Réglage de morceaux pour qu'ils soient joués au même volume relatif

iTunes peut régler automatiquement le volume des morceaux, de manière à ce qu'ils soient lus au même niveau de volume relatif. Vous pouvez configurer l'iPod de sorte qu'il utilise les réglages de volume d'iTunes.

Pour régler la lecture de tous les morceaux d'iTunes au même niveau relatif de volume :

- 1 Dans iTunes, choisissez iTunes > Préférences si vous utilisez un Mac, ou choisissez Édition > Préférences si vous utilisez un PC sous Windows.
- 2 Cliquez sur Effets, puis sélectionnez Égaliseur de volume.

Pour régler l'iPod de manière à ce qu'il utilise les réglages de volume d'iTunes :

- Choisissez Réglages > Égaliseur de volume.

Si vous n'avez pas activé l'Égaliseur de volume dans iTunes, le configurer sur l'iPod n'a aucun effet.

Utilisation de l'égaliseur

Vous pouvez utiliser les préréglages de l'égaliseur pour modifier le son de l'iPod afin de l'ajuster aux différents genres ou styles de musique. Par exemple, pour améliorer l'acoustique d'un morceau rock, réglez l'égaliseur sur Rock.

- Choisissez Réglages > ÉG et choisissez un préréglage d'égaliseur.

Si vous avez choisi un préréglage d'égaliseur pour un morceau dans iTunes et que l'égaliseur de l'iPod est désactivé, le morceau est lu selon le réglage d'iTunes. Voir l'Aide iTunes et Music Store pour en savoir plus.

Réglage de la minuterie du rétro-éclairage

Vous pouvez configurer l'activation du rétro-éclairage pendant une durée déterminée lorsque vous cliquez sur un bouton ou utiliser la molette cliquable.

- Choisissez Réglages > Minuterie du rétro-éclairage puis choisissez la durée de rétro-éclairage.

Si vous ne réglez pas la minuterie du rétro-éclairage, vous pouvez allumer ce dernier à n'importe quel moment en appuyant sur le bouton Menu et en le maintenant enfoncé ou en choisissant Rétro-éclairage dans le menu principal. Après quelques secondes, le rétro-éclairage s'éteint.

Ajout ou suppression d'éléments depuis le menu principal

Vous pouvez ajouter des éléments fréquemment utilisés au menu principal de l'iPod. Par exemple, vous pouvez ajouter un élément de "Morceaux" au menu principal pour ne plus devoir sélectionner Musique avant de choisir Morceaux.

Pour ajouter ou supprimer des éléments du menu principal :

- Choisissez Réglages > Menu Principal.

Réglage et affichage de la date et de l'heure

Pour régler la date et l'heure :

- Choisissez Réglages > Date & Heure.

Pour afficher la date et l'heure :

- Choisissez Compléments > Horloge.

Pour configurer l'affichage de la date et de l'heure dans la barre de titre :

- Choisissez Réglages > Date & Heure.

Si vous réglez l'iPod afin que la date et l'heure soient affichées dans la barre de titre, vous pourrez lire l'heure depuis n'importe quel écran de menu de l'iPod.

Réglage de la langue

La langue de l'iPod peut être configurée.

- Choisissez Réglages > Langue et sélectionnez une langue.

Utilisation des fonctions supplémentaires de votre iPod

Utilisation de l'iPod comme un disque dur externe

Vous pouvez utiliser l'iPod comme un disque dur pour stocker et transférer des fichiers de données.

Pour utiliser l'iPod comme disque dur :

- 1 Sélectionnez iPod dans la liste Source d'iTunes puis cliquez sur le bouton Options.



Bouton Options

- 2 Cliquez sur Générales et sélectionnez "Activer l'utilisation du disque".

Quand vous utilisez l'iPod comme disque dur, une icône de disque iPod apparaît sur le bureau du Mac ou dans l'Explorateur Windows sur un PC, en tant que lecteur sous la première lettre qui y soit disponible.

Remarque : pour utiliser l'iPod en tant que disque dur, vous pouvez également cliquer sur Musique puis sélectionner "Organiser les morceaux et listes de lecture manuellement" dans la fenêtre Options.

Remarque : vous devez utiliser iTunes pour transférer des fichiers musicaux vers l'iPod. Les morceaux transférés via iTunes n'apparaissent pas sur l'iPod dans le Finder Macintosh ou l'Explorateur Windows. De même, si vous copiez des fichiers de musique vers l'iPod dans le Finder Macintosh ou l'Explorateur Windows, vous ne pourrez pas les lire sur l'iPod.

Prévention de l'ouverture automatique d'iTunes

Si vous utilisez l'iPod principalement comme disque dur, il est recommandé d'empêcher l'ouverture automatique d'iTunes à la connexion de l'iPod.

Pour empêcher iTunes de s'ouvrir automatiquement quand vous connectez l'iPod à votre ordinateur :

- 1 Sélectionnez iPod dans la liste Source d'iTunes puis cliquez sur le bouton Options.
- 2 Cliquez sur Générales et désélectionnez "Ouvrir iTunes à la connexion de l'iPod".



Bouton Options

Réglage de la minuterie de mise en veille

Vous pouvez régler l'iPod de sorte qu'il s'éteigne automatiquement après la lecture de musique ou d'un diaporama au bout d'un certain délai.

- Choisissez Compléments > Horloge > Minuterie de mise en veille et définissez ce délai. Quand vous réglez la minuterie de mise en veille, une icône de réveil et le nombre de minutes avant la mise en veille de l'iPod s'affichent sur l'écran En lecture de l'iPod.

Réglage de l'alarme

Vous pouvez utiliser l'iPod comme réveil.

Pour régler une alarme :

- 1 Choisissez Compléments > Horloge > Alarme.
- 2 Activez l'alarme.
- 3 Sélectionnez un son.

Si vous choisissez un bip, l'alarme sera diffusée à travers le haut-parleur interne. Si vous choisissez une liste de lecture, vous devrez connecter l'iPod à des haut-parleurs ou à un casque d'écoute pour pouvoir entendre l'alarme.

Importation d'adresses et de numéros de téléphone, d'événements du calendrier et de listes de tâches

Votre iPod peut mémoriser des contacts, des événements de votre calendrier et des listes de tâches qui vous accompagneront partout.

Si vous utilisez une version de Mac OS X antérieure à 10.4, vous devez utiliser un ordinateur Mac et iSync pour mettre à jour vos informations. La synchronisation d'informations avec iSync requiert iSync 1.1 ou ultérieur, et iCal 1.0.1 ou ultérieur.

Pour importer toutes les informations en utilisant un ordinateur Mac et iSync (sous Mac OS X 10.3.9 ou antérieur) :

- 1 Connectez l'iPod à votre ordinateur.
- 2 Ouvrez iSync et choisissez Appareils> Ajouter un appareil. Cette opération n'est nécessaire que la première fois que vous utilisez iSync avec votre iPod.

3 Choisissez iPod et cliquez sur Synchroniser.

iSync transfère des informations depuis iCal et le Carnet d'adresses Mac OS X vers votre iPod.

La prochaine fois que vous voudrez mettre à jour l'iPod, il vous suffira d'ouvrir iSync et de cliquer sur Synchroniser. Vous pouvez également choisir de mettre à jour automatiquement l'iPod à la connexion.

Remarque : iSync transfère les informations de votre ordinateur vers l'iPod. iSync ne vous permet pas de transférer des informations de votre iPod vers votre ordinateur.

Si vous utilisez Mac OS X 10.4 ou ultérieur, vous pouvez synchroniser les contacts de Carnet d'adresses et les informations du calendrier iCal avec iTunes.

Pour importer un contact ou les informations du calendrier (en utilisant Mac OS X 10.4 ou ultérieur) :

- 1 Connectez l'iPod à votre ordinateur.
- 2 Sélectionnez iPod dans la liste Source d'iTunes puis cliquez sur le bouton Options.



Bouton Options

Pour mettre à jour les contacts, cliquez sur **Contacts** puis sur *“Synchroniser les contacts de Carnet d’adresses”* et sélectionnez une option.

Pour	Procédez ainsi
Mettre à jour tous les contacts automatiquement	Sélectionnez <i>“Synchroniser tous les contacts”</i> . Lorsque vous cliquerez sur OK, iTunes mettra à jour l’iPod et y ajoutera les informations de contact du Carnet d’adresses de votre Mac.
Mettre à jour les groupes de contacts sélectionnés automatiquement	Sélectionnez <i>“Ne synchroniser que les groupes sélectionnés”</i> et cochez les cases situées à côté des groupes que vous souhaitez mettre à jour. Lorsque vous cliquerez sur OK, iTunes mettra à jour l’iPod et y ajoutera les informations de contact des groupes du Carnet d’adresses sélectionnés.

Pour mettre à jour les calendriers, cliquez sur **Calendriers** puis sur *“Synchroniser les calendriers iCal”* et sélectionnez une option :

Pour	Procédez ainsi
Mettre à jour tous les calendriers automatiquement	Sélectionnez <i>“Synchroniser tous les calendriers”</i> . Lorsque vous cliquerez sur OK, iTunes mettra à jour l’iPod et y ajoutera les informations concernant iCal de votre Mac.
Mettre à jour les calendriers sélectionnés automatiquement	Sélectionnez <i>“Ne synchroniser que les calendriers sélectionnés”</i> et cochez les cases situées à côté des calendriers que vous souhaitez mettre à jour. Lorsque vous cliquerez sur OK, iTunes mettra à jour l’iPod et y ajoutera les informations des calendriers iCal que vous avez sélectionnés.

Si vous utilisez Windows ou que vous ne voulez pas importer les informations concernant les contacts ou les calendriers à l'aide d'iSync, vous pouvez les transférer manuellement vers l'iPod. Pour cela, l'iPod doit être activé en tant que disque dur (reportez-vous à la section "Utilisation de l'iPod comme un disque dur externe" à la page 60).

Pour importer des contacts manuellement :

- 1 Connectez l'iPod et ouvrez votre application de courrier électronique. L'importation de contacts est notamment possible avec Palm Desktop, Microsoft Outlook, Microsoft Entourage et Eudora.
- 2 Faites glisser les contacts depuis le carnet d'adresses de l'application vers le dossier Contacts de l'iPod.

Dans certains cas, il peut être nécessaire d'exporter des contacts, puis de faire glisser les ou les fichiers exportés vers le dossier Contacts de l'iPod. Consultez la documentation de votre application de courrier électronique ou de contacts.

Pour importer des rendez-vous et d'autres événements du calendrier manuellement :

- 1 Exportez des événements de calendrier depuis n'importe quelle application utilisant le format standard iCalendar (extension de fichier .ics) ou le format vCal (extension de fichier .vcs).
- 2 Faites glisser les fichiers dans le dossier Calendriers de l'iPod.

Remarque : vous pouvez uniquement transférer des listes de tâches vers l'iPod avec iSync et iCal.

Pour afficher les contacts sur l'iPod :

- Choisissez Compléments > Contacts.

Pour afficher les événements du calendrier :

- Choisissez Compléments > Calendrier.

Pour afficher les listes de tâches :

- Choisissez Compléments > Calendrier > Tâche.

Stockage et lecture de notes et autres informations

Vous pouvez mémoriser et lire des mémos sur l'iPod. Pour cela, ce dernier doit être activé en tant que disque dur (voir la page 60).

- 1 Enregistrez un document en tant que fichier texte (.txt) à l'aide de n'importe quel programme de traitement de texte.
- 2 Placez le fichier dans le dossier Notes de l'iPod.

Pour afficher les notes :

- Sélectionnez Extras > Notes.

Enregistrement de mémos vocaux

Vous pouvez enregistrer des mémos vocaux à l'aide d'un micro en option compatible avec l'iPod (en vente à l'adresse www.apple.com/francestore). Vous pouvez stocker des mémos vocaux sur l'iPod, puis les transférer sur votre ordinateur.

Pour enregistrer un mémo vocal :

- 1 Connectez un micro au port du casque d'écoute de votre iPod, puis sélectionnez Enregistrer pour lancer l'enregistrement.
- 2 Placez le micro à quelques centimètres de votre bouche et parlez. Pour effectuer une pause pendant l'enregistrement, sélectionnez Pause.

- 3 Une fois l'enregistrement terminé, sélectionnez Arrêter et enregistrer. Votre enregistrement est enregistré et répertorié en fonction de la date et de l'heure d'enregistrement.

Pour lire un enregistrement :

- Sélectionnez Extras > Mémos vocaux et sélectionnez l'enregistrement.

Remarque : l'élément de menu Mémos vocaux n'est visible que si vous connectez un micro.

Pour transférer des mémos vocaux vers votre ordinateur :

Les mémos vocaux sont enregistrés sous forme de fichiers WAV dans un dossier Enregistrements sur l'iPod. Si vous utilisez l'iPod comme disque, vous pouvez glisser des mémos vocaux du dossier pour les copier.

Si l'iPod est réglé pour le transfert automatique des chansons (voir la page 33) et que vous enregistrez des mémos vocaux, ces notes seront automatiquement transférées vers une liste de lecture iTunes lorsque vous connecterez l'iPod. Les nouveaux mémos vocaux apparaîtront dans la liste Source d'iTunes.

Jeux

iPod vous propose quelques jeux.

Pour jouer à un jeu :

- Sélectionnez Extras > Jeux et sélectionnez un jeu.

Recharge de la batterie de l'iPod

L'iPod dispose d'une batterie interne, que l'utilisateur ne peut remplacer lui-même.

Si vous ne vous êtes pas servi de l'iPod depuis un certain temps, vous risquez de devoir recharger sa batterie.

Il faut trois heures environ pour recharger la batterie de l'iPod à 80 pour cent et environ cinq heures pour la recharger complètement. Si vous procédez à la recharge de la batterie tout en transférant des fichiers, en écoutant de la musique ou en visionnant un diaporama, le processus risque de prendre davantage de temps.

Il existe deux manières de recharger la batterie de l'iPod :

- connectez l'iPod à votre ordinateur ;
- ou utilisez l'adaptateur secteur USB de l'iPod.

Pour recharger la batterie via votre ordinateur :

- Connectez l'iPod à un port USB 2.0 à forte alimentation de votre ordinateur. Votre ordinateur doit être allumé et non pas en mode veille (certains modèles Macintosh permettent de recharger l'iPod même en mode veille).

Important : la batterie de l'iPod se décharge lors du transfert de morceaux, de photos ou de fichiers via le port USB 2.0. Le transfert de morceaux ou de fichiers lorsque la batterie de l'iPod n'est pas suffisamment rechargée peut entraîner un transfert incomplet et une perte des données transférées, impliquant éventuellement une restauration (voir la page 84). Le mieux est de recharger l'iPod à l'aide de l'adaptateur secteur iPod Power Adapter avant de transférer des morceaux ou des fichiers.

Si l'icône de la batterie affiche un éclair dans le coin supérieur droit de l'écran de l'iPod, cela signifie que la batterie est en cours de recharge. Si une icône de prise s'affiche, cela signifie que la batterie est entièrement rechargée.

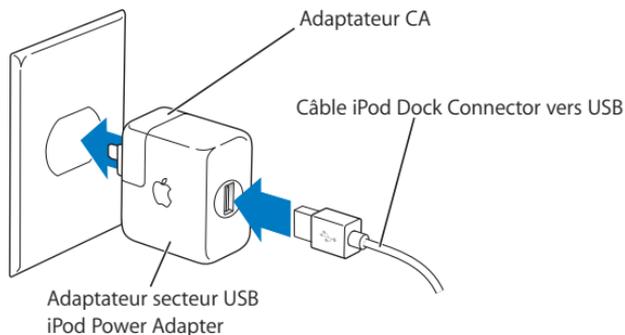


Si vous ne voyez aucune de ces deux icônes, l'iPod n'est peut-être pas connecté à un port USB 2.0 à forte alimentation. Essayez de le connecter à un autre port USB de votre ordinateur.

Si vous ne parvenez pas à charger la batterie à l'aide d'un port USB de votre ordinateur, vous pouvez utiliser l'adaptateur secteur USB de l'iPod.

Pour recharger la batterie à l'aide de l'adaptateur secteur iPod Power Adapter :

- 1 Branchez l'adaptateur CA sur l'adaptateur secteur (si nécessaire).
- 2 Connectez le câble iPod Dock Connector vers USB 2.0 à l'adaptateur secteur et branchez l'autre extrémité à l'iPod.
- 3 Connectez l'adaptateur secteur sur une prise de courant en état de fonctionnement.



Avertissement : assurez-vous que l'adaptateur secteur est complètement assemblé avant de le brancher dans la prise.

États de la batterie

Lorsque l'iPod n'est pas connecté à une source d'alimentation, une icône de batterie, dans le coin supérieur droit de l'écran de l'iPod, affiche le niveau de recharge de la batterie.



Batterie rechargée à moins de 20 %



Batterie à moitié rechargée

Si l'iPod est connecté à une source d'alimentation, l'icône de la batterie se modifie pour indiquer que la batterie est en cours de recharge ou entièrement rechargée.



Batterie en cours de recharge



Batterie entièrement rechargée

Vous pouvez déconnecter et utiliser l'iPod avant qu'il ne soit complètement rechargé.

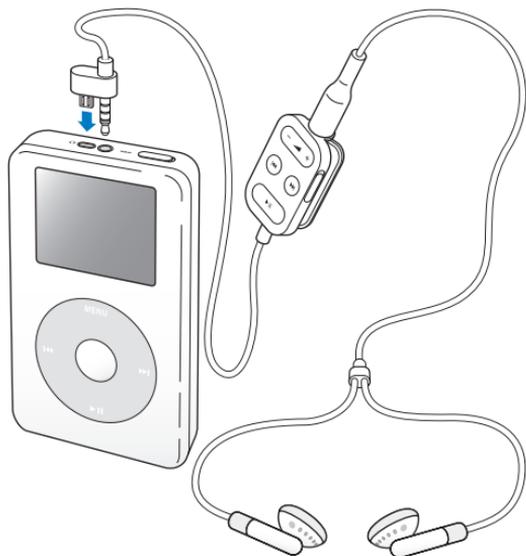
Remarque : les batteries rechargeables ont un nombre de cycles de recharge limité et il peut s'avérer nécessaire de les remplacer. La durée de vie de la batterie et le nombre de cycles de recharge varient en fonction de l'utilisation et des réglages de l'iPod. Pour plus d'informations, rendez-vous sur www.apple.com/fr/batteries.

Accessoires de l'iPod

L'iPod vous est fourni avec un certain nombre d'accessoires mais bien d'autres sont disponibles à l'adresse www.apple.com/francestore.

iPod Remote (disponible séparément)

Pour utiliser la télécommande iPod Remote, connectez-la au port prévu à cet effet, puis branchez les écouteurs Apple Earphones (ou une autre paire d'écouteurs) sur la télécommande. Utilisez les boutons de la télécommande comme vous utiliseriez les boutons de l'iPod.



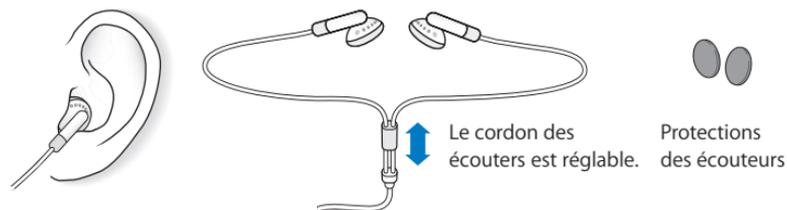
Utilisez le commutateur Hold de la télécommande pour désactiver les boutons de la télécommande. Les commutateurs Hold de l'iPod et la télécommande iPod Remote n'ont aucun effet l'un sur l'autre.

Écouteurs Apple Earphones

L'iPod est livré avec une paire d'écouteurs de haute qualité et deux paires de petites housses pour écouteurs. Si vous le souhaitez, vous pouvez recouvrir les écouteurs avec ces petites housses.

Pour utiliser ces écouteurs :

- Branchez les écouteurs sur le port correspondant, puis placez-les dans vos oreilles comme sur l'illustration.



Avertissement : vous risquez une perte d'audition irréparable si vous écoutez de la musique à très haut volume avec un casque ou des écouteurs. Vous pouvez vous habituer petit à petit à un volume de son plus élevé qui peut vous paraître normal mais entraîner une détérioration de votre audition. Pour vous éviter ce risque, réglez le volume de votre iPod à un niveau raisonnable. Si vous entendez un sifflement, diminuez le volume ou pensez à interrompre régulièrement l'utilisation de votre iPod.

Accessoires disponibles

Pour acheter des accessoires iPod, rendez-vous sur le site Web www.apple.com/francestore.

Parmi les accessoires disponibles, citons :

- socle iPod Dock (pour l'iPod à écran couleur) ;
- connecteur iPod Camera Connector ;
- les écouteurs ergonomiques iPod In-Ear Headphones ;
- le câble iPod Dock Connector vers FireWire ;
- câble AV de l'iPod ;
- la télécommande iPod Remote et les écouteurs iPod Earphones ;
- l'adaptateur secteur iPod Power Adapter ;
- les étuis de transport iPod ;
- le kit de voyage (adaptateurs pour tous les pays) ;
- les accessoires d'autres fabricants, tels que haut-parleurs, casques, micros, lecteurs de cartes photo, batteries de rechange, adaptateurs stéréo pour voiture, adaptateurs secteur, etc.

Astuces et dépannage

La plupart des problèmes que vous rencontrez en utilisant l'iPod peuvent être rapidement résolus si vous suivez les conseils de ce chapitre.

Réinitialisation de l'iPod

La plupart des problèmes que vous rencontrez en utilisant l'iPod peuvent être résolus en réinitialisant ce dernier.

Pour réinitialiser l'iPod :

- 1 Branchez l'iPod à une source d'alimentation en utilisant l'adaptateur secteur iPod Power Adapter.
- 2 Basculez le bouton de verrouillage vers Hold puis réactivez l'iPod.
- 3 Cliquez sans relâcher pendant au moins 6 secondes sur les boutons de sélection et de menu, jusqu'à l'apparition du logo Apple.

Si l'iPod ne s'allume pas ou ne répond plus

- Vérifiez que le commutateur Hold est désactivé.
- Si vous utilisez la télécommande iPod Remote (en option), vérifiez que son bouton de verrouillage est désactivé.
- Si le problème persiste, connectez l'iPod à l'adaptateur secteur iPod Power Adapter et branchez ce dernier sur une source d'alimentation en état de fonctionnement. La batterie de votre iPod a peut-être besoin d'être rechargée.
- Si le problème persiste encore, vous devrez peut-être réinitialiser l'iPod (voir ci-dessus).
- Si le problème persiste encore, une restauration du logiciel de l'iPod sera peut-être nécessaire. Consultez "Mise à jour et restauration du logiciel de l'iPod" à la page 84.

Si vous voulez déconnecter l'iPod mais qu'un message à l'écran indique "Ne pas déconnecter"

- Si l'iPod est en train de transférer de la musique, attendez la fin du transfert.
- Sélectionnez l'iPod dans la liste Source d'iTunes puis cliquez sur le bouton d'éjection.
- Si l'iPod disparaît de la liste Source d'iTunes mais que le message "Ne pas déconnecter" est toujours à l'écran, déconnectez tout de même l'iPod.
- Si l'iPod ne disparaît pas de la liste Source d'iTunes, faites glisser l'icône de l'iPod du bureau vers la Corbeille (si vous utilisez un Mac) ou cliquez sur l'icône "Supprimer le périphérique en toute sécurité" située dans la barre d'état système et sélectionnez l'iPod (si vous utilisez un PC sous Windows). Si le message "Ne pas déconnecter" reste affiché, redémarrez votre ordinateur et éjectez à nouveau l'iPod.

Si l'iPod ne lit plus la musique

- Vérifiez que le commutateur Hold est désactivé.
- Si vous utilisez la télécommande iPod Remote (en option), vérifiez que son bouton de verrouillage est désactivé.
- Assurez-vous que les écouteurs sont correctement connectés.
- Assurez-vous que le volume est correctement réglé.
- Si le problème persiste, appuyez sur le bouton Lecture/ Pause. L'iPod est peut-être en mode pause.
- Assurez-vous que vous utilisez bien iTunes 4.7 ou ultérieur (inclus sur le CD de l'iPod). L'iPod ne lira pas les morceaux achetés sur l'iTunes Music Store avec des versions antérieures d'iTunes, avant que vous mettiez à niveau iTunes et transfériez les morceaux.
- Si vous utilisez le socle iPod Dock, assurez-vous que l'iPod est correctement fixé sur le socle Dock et que tous les câbles sont connectés de manière adéquate.
- Si vous utilisez le socle Dock, assurez-vous que vos haut-parleurs externes ou votre installation stéréo sont allumés et fonctionnent correctement.

Rien ne se produit lorsque vous connectez l'iPod à votre ordinateur

- Assurez-vous que vous avez installé le logiciel situé sur le CD de l'iPod.
- Assurez-vous que vous disposez de l'ordinateur et du logiciel requis. Consultez "Configuration requise" à la page 5.
- Il se peut que vous deviez réinitialiser l'iPod (consultez la page 75).
- Vérifiez la connexion des câbles. Débranchez le câble aux deux extrémités et assurez-vous que rien ne s'est glissé dans les ports FireWire ou USB. Rebranchez alors le câble avec précaution. Assurez-vous que les connecteurs des câbles sont correctement orientés. Ils ne peuvent être insérés que dans un sens.
- Si vous connectez l'iPod à un ordinateur portable à l'aide du câble iPod Dock Connector vers USB 2.0, branchez l'ordinateur à une source d'alimentation avant de connecter l'iPod.
- Si le problème persiste, redémarrez votre ordinateur.
- Si le problème persiste encore, une restauration du logiciel de l'iPod sera peut-être nécessaire. Consultez "Mise à jour et restauration du logiciel de l'iPod" à la page 84.

Si un dossier avec un point d'exclamation apparaît sur l'écran de l'iPod

- Une réinitialisation de l'iPod est peut-être nécessaire (consultez la page 75).
- Si le problème persiste, vous devrez peut-être recharger la batterie de votre iPod. Connectez l'iPod à l'adaptateur secteur iPod Power Adapter puis branchez celui-ci à une source d'alimentation en état de fonctionnement. Si le dossier apparaît toujours, réinitialisez à nouveau l'iPod.
- Si le problème persiste encore, une mise à jour ou une restauration de l'iPod au logiciel le plus récent est peut-être nécessaire. Assurez-vous d'avoir installé le logiciel à partir du CD de l'iPod, ou rendez-vous sur www.apple.com/fr/ipod pour obtenir la dernière version du logiciel. Puis suivez les instructions de la page 84 pour mettre à jour ou restaurer le logiciel de l'iPod.

Si le transfert de morceaux ou de données requiert plus de temps via un port USB 2.0

- Si vous transférez une grande quantité de morceaux et de données via un port USB 2.0 et si la batterie de l'iPod est faible, l'iPod passera en mode d'économie d'énergie. La vitesse de transfert sera considérablement ralentie. C'est normal.
- Si vous souhaitez effectuer des transferts plus rapides, vous pouvez interrompre le transfert, éjecter l'iPod et le connecter à une source d'alimentation à l'aide d'un adaptateur secteur iPod Power Adapter. Rechargez l'iPod pendant environ une heure, puis connectez-le de nouveau à votre ordinateur pour transférer de la musique.

Si l'iPod est connecté à un port USB mais qu'il ne fonctionne pas correctement

- Vous devez employer un port FireWire ou USB 2.0 pour connecter l'iPod. La norme USB 1.1 n'est pas prise en charge et est considérablement moins rapide que les normes FireWire et USB 2.0. Si votre PC sous Windows n'est pas équipé d'un port FireWire ou USB 2.0, vous pouvez acheter et installer une carte USB 2.0 certifiée Windows. Pour plus d'informations, rendez-vous sur www.apple.com/fr/ipod. Si vous utilisez un Mac ou un PC sous Windows possédant un port FireWire à 6 broches au lieu d'un port USB 2.0 à forte alimentation, vous pouvez connecter l'iPod à un port FireWire à l'aide du câble optionnel iPod Dock Connector vers FireWire, en vente sur www.apple.com/francestore.
- Pour charger la batterie, connectez l'iPod à un port USB 2.0 à forte alimentation de votre ordinateur. La connexion de l'iPod à un port USB de votre clavier ne permet pas de charger la batterie.
- Si votre iPod est quasiment déchargé et que vous le branchez sur le port USB 2.0 pour le recharger, son rechargement complet peut prendre jusqu'à 30 minutes. Laissez votre iPod connecté jusqu'à ce qu'il soit suffisamment rechargé.
- Si vous connectez l'iPod à un ordinateur portable à l'aide du câble iPod Dock Connector vers USB 2.0, branchez l'ordinateur à une source d'alimentation avant de connecter l'iPod.

Si vous avez choisi par mégarde une langue qui vous est étrangère

Vous pouvez en choisir une autre.

- 1 Appuyez sur Menu plusieurs fois jusqu'à ce que le menu apparaisse.
- 2 Choisissez le quatrième élément du menu (Réglages).
- 3 Choisissez le dernier élément du menu (Réinitialiser tous les réglages).
- 4 Choisissez le deuxième élément du menu (Réinitialiser) et choisissez une langue.

D'autres réglages de l'iPod, tels que la lecture en boucle, seront également réinitialisés.

Remarque : si vous avez ajouté ou supprimé des éléments du menu principal de l'iPod (voir la page 59), le menu Réglages peut se trouver à un autre endroit.

Si vous ne pouvez pas transférer de photos directement depuis votre appareil

- Assurez-vous de disposer d'un connecteur iPod Camera Connector (disponible sur www.apple.com/francestore) et d'un appareil numérique USB.
- Si votre appareil n'était pas accompagné d'un câble USB, vous devez en acquérir un. Consultez le site Web du fabricant de l'appareil pour y trouver des câbles compatibles.
- Si le transfert de photos ne s'effectue pas, assurez-vous que votre appareil est en fonction et réglé sur le mode approprié pour l'importation de photos. Consultez les instructions fournies avec votre appareil. Vérifiez également que le câble est bien connecté à l'appareil et l'appareil au connecteur.

Si vous ne pouvez pas voir de photos sur votre téléviseur

- Si vous avez transféré les photos directement d'un appareil ou d'un lecteur de carte vers l'iPod, elles ne peuvent être visionnées sous forme de diaporama sur un téléviseur. Vous devez transférer les photos de votre appareil vers votre ordinateur, puis vers l'iPod à l'aide d'iTunes.
- Assurez-vous que le téléviseur est configuré pour afficher des images à partir de la source d'entrée adéquate (pour en savoir plus, consultez la documentation fournie avec votre téléviseur).
- Assurez-vous que les câbles sont connectés correctement (voir la page 52).
- Si vous utilisez le câble AV de l'iPod, assurez-vous que la fiche jaune est connectée au port vidéo de votre téléviseur.

Remarque : utilisez des câbles de type RCA spécialement conçus pour l'iPod. D'autres câbles similaires seraient inadaptés.

- Sur l'iPod, allez à Photos > Réglages du diaporama et réglez l'option Sortie TV sur Oui, puis réessayez.
- Si vous n'obtenez aucun résultat, allez à Photos > Réglages du diaporama sur l'iPod et réglez la fonction Signal TV sur PAL ou NTSC, selon le type de téléviseur dont vous disposez. Essayez les deux types de réglages.

La télécommande iPod Remote ne fonctionne pas

- Vérifiez que le commutateur Hold de la télécommande est désactivé.
- Assurez-vous que la télécommande est correctement connectée à l'iPod et que le casque d'écoute est branché à la télécommande de manière adéquate.

Vous pouvez vous procurer la télécommande iPod Remote en vous rendant sur www.apple.com/francestore.

Pour utiliser votre iPod avec un Mac et un PC sous Windows

Si vous utilisez votre iPod avec un Mac et souhaitez l'utiliser aussi avec un PC sous Windows (ou inversement), vous devez restaurer le logiciel de l'iPod à l'aide de l'application de mise à jour du logiciel de l'iPod (consultez "Mise à jour et restauration du logiciel de l'iPod" ci-dessous). La restauration du logiciel de l'iPod effacera toutes les données de l'iPod, y compris les morceaux de musique.

Il est impossible de passer d'un Mac à un PC sous Windows (ou inversement) sans perdre toutes les données sur l'iPod.

Mise à jour et restauration du logiciel de l'iPod

Apple met régulièrement à jour le logiciel de l'iPod pour améliorer ses performances ou lui ajouter des fonctionnalités. Il vous est recommandé de mettre à jour l'iPod au logiciel le plus récent.

Vous pouvez soit mettre à jour, soit restaurer le logiciel de l'iPod.

- *Si vous choisissez de mettre à jour*, le logiciel sera mis à jour, mais vos réglages et morceaux seront conservés.
- *Si vous optez pour la restauration*, toutes les données seront effacées de votre iPod, y compris les morceaux, fichiers, contacts, informations de calendrier et toutes les autres données. Tous les réglages d'origine de l'iPod seront rétablis.

Pour mettre à jour ou restaurer l'iPod au logiciel le plus récent :

- 1 Allez à l'adresse www.apple.com/fr/support/ipod et téléchargez la dernière mise à jour de l'iPod. La mise à jour comprend le logiciel le plus récent pour tous les modèles d'iPod.
- 2 Double-cliquez sur le fichier d'installation du logiciel et suivez les instructions à l'écran pour installer la mise à jour de l'iPod.
- 3 Connectez l'iPod à votre ordinateur et ouvrez iTunes. L'application de mise à jour de l'iPod s'ouvre.

Si vous utilisez un PC sous Windows et que l'application de mise à jour de l'iPod ne s'ouvre pas automatiquement, vous pouvez la lancer en sélectionnant Démarrer > Programmes > iPod.

4 Suivez les instructions à l'écran pour mettre à jour ou restaurer le logiciel de l'iPod.

Si vous utilisez l'application de mise à jour de l'iPod et qu'elle ne détecte pas que l'iPod est connecté à votre ordinateur, réinitialisez l'iPod (voir la page 75).

Si vous souhaitez restaurer le logiciel de l'iPod et que vous ne disposez pas de connexion à Internet, vous pouvez utiliser l'application de mise à jour de l'iPod installée sur votre ordinateur en même temps que le logiciel à partir du CD de l'iPod.

Pour restaurer le logiciel de l'iPod à l'aide du programme de mise à jour fourni sur le CD de l'iPod :

- *Si vous possédez un Mac*, vous pouvez trouver le programme de mise à jour de l'iPod dans Applications/Utilitaires/Programme de mise à jour de l'iPod.
- *Si vous possédez un PC sous Windows*, vous pouvez le trouver en sélectionnant Démarrer > Programmes > iPod.

En savoir plus, service et assistance

Vous trouverez plus d'informations sur l'utilisation de l'iPod dans l'aide à l'écran et sur le Web.

Aide à l'écran

- Pour en savoir plus sur l'utilisation d'iTunes, ouvrez iTunes et choisissez Aide > Aide iTunes et Music Store.
- Pour en savoir plus sur l'utilisation d'iPhoto (sur Mac OS X) pour importer, modifier et organiser des photos et autres images, ouvrez iPhoto et choisissez Aide > Aide iPhoto.
- Pour en savoir plus sur l'utilisation d'iSync (sur Mac OS X), ouvrez iSync et choisissez Aide > Aide iSync.
- Pour en savoir plus sur l'utilisation d'iCal (sur Mac OS X), ouvrez iCal et choisissez Aide > Aide iCal.

Ressources en ligne

Pour obtenir les toutes dernières informations sur l'iPod, rendez-vous à l'adresse www.apple.com/fr/ipod.

Pour obtenir des informations sur les services et l'assistance disponibles pour l'iPod, pour visiter divers forums contenant des informations spécifiques à un produit et des commentaires et pour télécharger les tous derniers logiciels Apple, rendez-vous à l'adresse www.apple.com/fr/support/ipod.

Pour enregistrer l'iPod (si vous ne l'avez pas déjà fait en installant le logiciel à partir du CD de l'iPod), rendez-vous à l'adresse www.apple.com/register.

Pour obtenir un guide d'initiation iTunes en ligne (disponible uniquement dans certains pays), rendez-vous sur www.apple.com/fr/support/itunes.

Obtention du service assuré par garantie

Si le produit semble endommagé ou ne fonctionne pas correctement, veuillez suivre les conseils de ce fascicule, de l'aide à l'écran et des ressources en ligne.

Si, malgré tout, le périphérique continue à ne pas fonctionner, rendez-vous sur www.apple.com/fr/support pour obtenir des instructions sur la méthode à suivre afin de bénéficier du service prévu par la garantie.

Emplacement du numéro de série de votre iPod

Le numéro de série est imprimé au dos de votre iPod. Vous pouvez également le trouver dans Réglages > Infos.

Sécurité et entretien

Lisez cette section pour en savoir plus sur la sécurité et l'entretien de l'iPod.

Instructions de sécurité importantes

Lorsque vous installez et utilisez votre iPod, ne perdez pas de vue les points suivants :

- Lisez attentivement toutes les instructions d'installation avant de brancher votre adaptateur secteur USB iPod Power Adapter à une source d'alimentation.
- Conservez ces instructions à portée de main pour que vous ou d'autres personnes puissiez vous y reporter.
- Respectez toutes les instructions et les avertissements concernant votre iPod.

Avertissement : les appareils électriques peuvent s'avérer dangereux s'ils ne sont pas utilisés correctement. L'utilisation de ce produit ou de produits analogues doit toujours être supervisée par un adulte. Ne laissez jamais les enfants accéder à la partie interne de tout produit électrique ni manipuler aucun câble.

Évitez d'endommager votre audition

Avertissement : vous risquez une perte d'audition irréparable si vous écoutez de la musique à très haut volume avec un casque ou des écouteurs. Vous pouvez vous habituer petit à petit à un volume de son plus élevé qui peut vous paraître normal mais entraîner une détérioration de votre audition. Pour vous éviter ce risque, réglez le volume de votre iPod à un niveau raisonnable. Si vous entendez un sifflement, diminuez le volume ou pensez à interrompre régulièrement l'utilisation de votre iPod.

N'utilisez jamais les écouteurs au volant

Important : l'utilisation des écouteurs n'est pas recommandée lorsque vous conduisez et constitue d'ailleurs une infraction au code de la route dans certains endroits. Soyez prudent et attentif au volant. Cessez d'utiliser votre iPod si vous vous rendez compte que cela vous distrait ou vous dérange lorsque vous conduisez un véhicule ou lorsque vous réalisez toute autre activité nécessitant toute votre attention.

Connecteurs et Ports

N'essayez jamais de brancher un connecteur dans un port. Si le connecteur et le port ne s'assemblent pas avec une relative facilité, c'est probablement parce qu'ils ne sont pas compatibles. Assurez-vous que le connecteur est compatible avec le port et que vous l'avez positionné correctement par rapport à ce dernier.

Utilisation de l'adaptateur secteur

- Utilisez uniquement l'adaptateur secteur fourni avec votre iPod. Certains adaptateurs destinés à d'autres appareils électroniques peuvent avoir le même aspect, mais ils risquent d'endommager votre iPod.
- La seule méthode permettant de mettre votre adaptateur secteur complètement hors tension consiste à le débrancher de la source d'alimentation.
- Ménagez toujours un espace autour de votre adaptateur secteur. N'utilisez pas l'appareil dans un espace réduit où la circulation d'air autour de l'adaptateur secteur soit entravée, tel qu'un étui non adapté.
- Lorsque vous connectez ou déconnectez l'adaptateur secteur, saisissez-le toujours par les côtés. Éloignez vos doigts des parties métalliques de la fiche.
- Avant de connecter le câble USB à l'adaptateur secteur, assurez-vous qu'aucun corps étranger ne s'est glissé à l'intérieur du port USB de l'adaptateur.
- L'adaptateur de votre iPod est un élément haute tension et ne doit être ouvert sous aucun prétexte, même si l'iPod est éteint. Si l'adaptateur secteur nécessite une révision, reportez-vous à la section "En savoir plus, service et assistance" à la page 86.
- N'essayez jamais de brancher de force un connecteur dans le port USB de l'adaptateur secteur. Si le connecteur et le port ne s'assemblent pas avec une relative facilité, c'est probablement parce qu'ils ne sont pas compatibles. Assurez-vous que le connecteur est compatible avec le port et que vous l'avez positionné correctement par rapport à ce dernier.

À propos des températures d'utilisation et de stockage

- Utilisez votre iPod dans un endroit où la température est toujours comprise entre 0 et 35 °C.
- Rangez votre iPod dans un endroit où la température est toujours comprise entre – 20 et 45 °C. Ne laissez pas l'iPod dans votre voiture car la température dans les voitures en stationnement peut dépasser cette fourchette.
- L'autonomie de l'iPod peut diminuer temporairement dans des conditions de basses températures.
- Lorsque vous utilisez votre iPod ou rechargez la batterie, il est normal que le dessous de son boîtier chauffe. Celui-ci sert en effet de surface de refroidissement et transfère la chaleur de l'intérieur de l'appareil vers l'extérieur où l'air est moins chaud.

Éviter les endroits humides

Avertissement : pour réduire les risques d'électrocution ou d'accident, n'utilisez pas votre iPod dans ou près de l'eau ou dans des endroits humides.

- Gardez votre iPod et votre adaptateur secteur à l'écart de toute source de liquide telle que boissons, lavabos, baignoires, cabines de douche, etc.
- Protégez votre iPod et l'adaptateur secteur des rayons du soleil, de la pluie et de l'humidité.
- Faites attention à ne pas renverser d'aliments ou de liquides sur l'iPod ou sur son adaptateur secteur. Si cela se produit, débranchez l'iPod avant de le nettoyer.

Si il vous arrive de renverser un liquide sur votre iPod, il se peut que vous deviez le renvoyer à Apple pour une réparation. Reportez-vous à la section "En savoir plus, service et assistance" à la page 86.

N'effectuez aucune réparation vous-même

Avertissement : n'essayez pas d'ouvrir votre iPod ou l'adaptateur secteur, de les démonter ou de retirer la batterie. Vous courez le risque de recevoir une décharge électrique et d'annuler la garantie limitée. L'appareil ne contient pas de pièces qui puissent être réparées par l'utilisateur.

Pour toute réparation, reportez-vous à la section "En savoir plus, service et assistance" à la page 86.

Nettoyage

Respectez les règles générales suivantes lorsque vous nettoyez l'extérieur de votre iPod et ses composants :

- Assurez-vous que votre iPod est débranché.
- Utilisez un chiffon doux, humide et non pelucheux. Évitez toute pénétration d'humidité dans les orifices de l'appareil.
- N'utilisez ni vaporisateur aérosol, ni dissolvant, ni alcool, ni abrasif.

À propos de la manipulation

Une manipulation ou un rangement inappropriés peuvent endommager votre iPod. Veillez à ne pas faire tomber votre iPod lorsque vous l'utilisez ou le transportez.

Communications Regulation Information

FCC Compliance Statement

This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. See instructions if interference to radio or television reception is suspected.

Radio and Television Interference

This computer equipment generates, uses, and can radiate radio-frequency energy. If it is not installed and used properly—that is, in strict accordance with Apple's instructions—it may cause interference with radio and television reception.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device in accordance with the specifications in Part 15 of FCC rules. These specifications are designed to provide reasonable protection against such interference in a residential installation. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

You can determine whether your computer system is causing interference by turning it off. If the interference stops, it was probably caused by the computer or one of the peripheral devices.

If your computer system does cause interference to radio or television reception, try to correct the interference by using one or more of the following measures:

- Turn the television or radio antenna until the interference stops.

- Move the computer to one side or the other of the television or radio.
- Move the computer farther away from the television or radio.
- Plug the computer in to an outlet that is on a different circuit from the television or radio. (That is, make certain the computer and the television or radio are on circuits controlled by different circuit breakers or fuses.)

If necessary, consult an Apple-authorized service provider or Apple. See the service and support information that came with your Apple product. Or, consult an experienced radio/television technician for additional suggestions.

IMPORTANT Changes or modifications to this product not authorized by Apple Computer, Inc. could void the EMC compliance and negate your authority to operate the product.

This product was tested for EMC compliance under conditions that included the use of Apple peripheral devices and Apple shielded cables and connectors between system components. It is important that you use Apple peripheral devices and shielded cables and connectors between system components to reduce the possibility of causing interference to radios, television sets, and other electronic devices. You can obtain Apple peripheral devices and the proper shielded cables and connectors through an Apple Authorized Reseller. For non-Apple peripheral devices, contact the manufacturer or dealer for assistance. Responsible party (contact for FCC matters only): Apple Computer, Inc. Product Compliance, 1 Infinite Loop M/S 26-A, Cupertino, CA 95014-2084, 408-974-2000.

Industry Canada Statement

This Class B device meets all requirements of the Canadian interference-causing equipment regulations.

Cet appareil numérique de la classe B respecte toutes les exigences du Règlement sur le matériel brouilleur du Canada.

VCCI Class B Statement

情報処理装置等電波障害自主規制について

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会 (VCCI) の基準に基づくクラス B 情報技術装置です。この装置は家庭環境で使用されることを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。

取扱説明書に従って正しい取扱をしてください。

Communauté Européenne

Conforme aux directives européennes 72/23/EEC et 89/336/EEC.



Batterie

Votre iPod contient une batterie. Débarrassez-vous de l'iPod selon les lois et les normes environnementales de votre pays.

Taiwan:



廢電池請回收

Deutschland: Dieses Gerät enthält Batterien. Bitte nicht in den Hausmüll werfen. Entsorgen Sie dieses Gerätes am Ende seines Lebenszyklus entsprechend der maßgeblichen gesetzlichen Regelungen.

Nederlands: Gebruikte batterijen kunnen worden ingeleverd bij de chemokar of in een speciale batterijcontainer voor klein chemisch afval (kca) worden gedeponeerd.



Apple et l'environnement

Chez Apple, nous sommes conscients de la responsabilité qui nous incombe de réduire les impacts écologiques de nos activités et de nos produits.

Pour plus d'informations, rendez-vous sur www.apple.com/environment/summary.html.

© 2005 Apple Computer, Inc. Tous droits réservés.

Apple, le logo Apple, FireWire, iCal, iLife, iPod, iTunes, Mac, Macintosh et Mac OS sont des marques d'Apple Computer, Inc. déposées aux États-Unis et dans d'autres pays.

Finder, le logo FireWire et iPhoto sont des marques d'Apple Computer Inc.

Apple Store et iTunes Music Store sont des marques de service d'Apple Computer, Inc., déposées aux États-Unis et dans d'autres pays.

www.apple.com/fr/ipod
www.apple.com/fr/support/ipod

F019-0496